

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490. 358-520

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h í r e k

1971. április 16.

bb. 1. budapesti munkás-képviselőjelölteké a szó

1/tf/rj zs hgy

1971. április 16.

a budapesti választópolgárok az országgyűlési képviselők fővárosi helyeire úgy állítottak 81 jelöltet, hogy a bizalmat elnyert személyek mintegy negyedrészen a munkások, kétkezi dolgozók közül kerültek ki. a képviselői kerületek közügyeit, a következő parlamenti ciklus idején elvégzendő feladatokat tüzetesen ismerő jelöltek kaptak bizalmat - ez tűnik ki azokból az interjúkból, amelyeket Tóth Ferenc, az mti munkatársa készített munkás-képviselő jelöltekkel.

zsigmond géza

a 17. választókerület jelöltje. az egyetemi nyomdában dolgozik, s örömmel fogadta, hogy a jelölő gyűlésen egyhangulag esett a választás személyére, mint olyan emberére akinek már van közéleti jártassága, sőt parlamenti tapasztalata is. 1967-ben ugyanis képviselői mandátumot kapott.

- saját gyakorlatomból mondhatom el, hogy rendkívül szerteágazó munkát jelent több tízezer ember gondját felvállalni, érdekeit képviselni. mindenképp az szükséges, hogy valamennyi közérdekű dologban kérje ki, hallgassa meg, ismerje a választópolgárok véleményét az, aki képviselőségre vállalkozik.

/folyt.köv./

M

- 1 -

- az én választókerületem - mondta - az erzsébetvárosban van, a főváros egyik legsűrűbben lakott kerületében. Itt az életkörülmények javítása jelent sürgető teendőt. És ez nemcsak a lakáshelyzethez, a lakás gondokhoz kapcsolódik, hanem kulturált életmód kialakítását teszi szükségessé. Legyenek gyermekintézmények, hogy a dolgozó asszonyok, kicsinyeiket biztonságban tudva, jó közérzettel dolgozhassanak a munkahelyükön. az üzletekben ne legyenek fennakadások az áruellátásban, adott esetben a nyitvatartási idő is az élet ritmusához igazodjék. képviselői fogadóórán ilyen és ehhez hasonló problémákkal hozakodnak elő az emberek, s ha nem is mindenben sikerül intézkedni, a türelmes meghallgatás, a jogos igények nyugtázása, az emberekben erősíti a bizalmat, segít a közösségi szellem formálásában.

- négy évtizede dolgozom a nyomdaiparban, minden részletében ismerem ennek az iparágak a helyzetét. súlyos gondokkal küszködő területe a népgazdaságnak a nyomdaipar, kézenfekvő tehát az a törekvésem, hogy javítsuk a nyomdászokban dolgozó tízezrek helyzetét, a nyomdászok, a szedők, a zajos géptermekek dolgozóinak munkafeltételeit.

kemenczés sándorné

a pamutfonóipari vállalat Lőrinci fonógyárának raktáros, az 54-es választókerületben képviselőjelölt.

- nagyarányú építkezésekkel formálódik budapest városképe a xviii. kerületben. már elkészült a lakatos utcai kolónia, most van kibontakozóban a kisz-lakótelep, s további építkezéseket is előirányoztak a negyedik ötéves tervidőszakra. azonban ez a városrész sem volt eddig mentes attól az építőipari gyermekbetegségtől, hogy a járulékos beruházások igencsak elhúzódnak. már jelölőgyűlésen is sokan szóvá tették ezt, s mintegy utra valóul kaptam a bizalom mellé, hogy a megfelelő helyeken legyek szószólója a városfejlesztés ilyen irányú egybehangolásának. bővíteni kell nálunk a bölcsődék, óvodák befogadóképességét, fejleszteni az egészségügyi szolgáltatást. szükség lesz új orvosi rendelőkre, s a képviselőtől azt is elvárják a választópolgárok, hogy a kulturális ellátottság, az oktatási intézmények hálózatának fejlesztését szorgalmazza.

/folyt.köv./

- ha elnyerem választóim bizalmát, bízom benne, hogy a napi feladatok elvégzésében is segítségemre lesz a közösség. a hazafias népfront kerületi bizottságától aktivisták sokasága segítheti a képviselő munkáját, jól alakult a most végződő országgyűlési ciklusban is az együttműködés a helyi tanáccsal, s a munkahelyek kollektívái sem fukarkodnak a köz érdekét szolgáló képviselő támogatásával. akármilyen kis ügyről - például a közvilágítás javításáról, járdák építéséről - van szó, felelősségtudattal, lelkiismeretesen kell eljárni a terület dolgaiban, hiszen a kis gondokból, teendőkből kerekednek ki az országos feladatok is.

retezi károly,

az április 4. gépgyár lakatos, a 35-ös budapesti választókerület jelöltje. programjáról közéleti terveiről így beszél:

- mindenekelőtt a jó munkahelyi közérzet megteremtését tartom fontosnak. sok minden hozzátartozik ehhez, kezdve attól, hogy a munkát, a munkásembert megbecsülés és tisztelet vegye körül, egészen addig, hogy a törzsgárdáról hozott jó határozatoknak ténylegesen érvényt szerezzünk a gyakorlatban. az ország előrehaladásának, a társadalom fejlődésének felelős személyei, így a parlamentbe kerülő képviselők is letéteményesei annak, hogy a dolgozó nép a hétköznapokon is érezze: nálunk övé a hatalom. ezek nagy szavaknak tűnnek, de nem azok. mert ha arra gondolok, hogy rövid idő alatt kelenföldön olyan új városrészt tudtunk emelni, ahol ma már 35-40 ezer ember kényelmes és korszerű családi otthonban él, vagy ha arra, hogy ugyan még nehéz a lakáshelyzet a fővárosban, de senki feje fölül nem hiányzik a tető, akkor igenis azt érzem, tudtunk és tudunk élni a lehetőséggel, hogy új életet teremtsünk magunknak.

- minden nap új feladatokat hoz. megoldásukhoz nemcsak a közéleti vezetők személyes ambíciójára, hanem a kollektív bölcsességre, a közös tenniakarásra is szükség van. jómagam 12 éven át működtem fővárosi tanács tagként is, így hát tudom, mit jelent tíz- és tízezrek sorsával törődni. de nem kisebb a felelősség akkor sem, ha csak néhányszor tíz család hozza a képviselőhöz a gondját és a reményt, hogy neki is segíteni fogunk. ilyen, mihamarabb megoldandó feladat az én kerületemben a szerémi ut 1-ben élő 26 munkáscsalád számára lakáshelyzetének a megoldása, a galvani úton és másutt levő, elszomorító küllemű lakórészek eltüntetése úgy, hogy az itteni emberek is elfogadható életkörülmények közé kerüljenek. azután nagyáruházat is szeretnének már a kerületben, ígéret van rá. a közlekedés javítása, a szolgáltatási gondok megoldása is a feladat-listán szerepel nálunk. /mt/

bb. 2. ujjabb 7-8 méterrel emelkedett a vízszint az aldunán

t/v/rj ie la

1971. április 16.

fél nappal megrövidült a magyar hajók útja is az aldunán. a vaskapui erőmű építése során ugyanis ujjabb zsilipkamra készült, mivel egy nem bírta el az erőmű felépítése utáni 32 méteres vízszint-különbséget. a második kamra ujjabb 7-8 méterrel duzzasztotta meg a folyót, s ezzel az eredetihez képest összesen 12 méterrel nőtt a szintkülönbség a zsilipkamrák északi és déli oldala között. a megnövekedett vízállás szélesebb sávban tette hajózhatóvá a dunát, a vizeséseket pedig - még a legnagyobbat is greben-nél - teljesen megszüntette. ezzel nyugalomba vonulhatott a dunai ezres kilométerkő-nél fél évszázada dolgozó vaskapu nevű gőzös, amely kötélcsőrlővel húzta a hajókat a grebeni vizesésen felfelé. most tehát a hajók nem szorulnak semmiféle segítségre, így gyorsabban tudnak haladni.

az aldunán jelenleg 9 magyar hajó 50 uszályal szállít magyar és külföldi árukat. völgyemenetben hazai idomvasat, lengyel kokszot és ndk szulfátot viznek a bulgáriai lom-ra és törökországba, ahonnan cementet hoznak.

a magyar szakaszon főleg követ és fát szállítanak a mahart hajói. szobról a jugoszláviai bezdánba, valamint dunabogdányból baja és mohács térségébe 24 önjáró hajó visz követ, a győri és a bajai erdőgazdaságból pedig a mohácsi farostlemezgyár felé hat uszálynyi nyersanyag van uton. a folyó felső szakaszán, ahol még keskenyebb és gyorsabb sodrásu, kevesebb uszályt képes egy-egy hajó vontatni. a tatabánya és a győngyös motoros például három-három uszályal magyar bauxitot visz regensburgba, öt tankhajónk pedig olajat szállít linzbe, ahonnan völgyemenetben 8-10 ezer tonna műtrágyát hoznak hajóink havonta.

/mt1/

--

- 4 -

bb. 3. ghanai orvos ipolydamásdon

vid/gö/rj ká hgy

1971. április 16.

ipolydamásdon mindenki ferikének hívja a körzeti orvost. nemcsak azért, mert szeretik, becsülik, hanem mert képtelenek megjegyezni, sőt igen sokan kimondani dr. francis emmanuel fynn thompson nevét.

a ghanai fiatalember 1962-ben, nyolcadmagával jött hazánkba ösztöndíjasként. a debreceni orvostudományi egyetemen két évvel ezelőtt szerzett diplomát, majd utána a váci kórházba került. ugyancsak a hajdusági városban tanult borjádi aliz is, aki miután végzett, ipolydamásd körzeti orvosa lett. a két fiatal orvos ezután is gyakran találkozott, s tavaly augusztusban összeházasodtak. dr. thompson ipolydamásdra költözött, és sokat segített feleségének a rendeléseken. a messziről jött orvossal hamar megbarátkoztak az ipolydamásdiak. „igaz, kicsit másként beszél, mint mi, de a panaszokat így is megérti, - mondják a falubéliek. a doktornő most kisbabát vár, s már nem tudja ellátni hivatását. hogy ne maradjon orvos nélkül a falu, április 1-től dr. thompsonot bízták meg felesége helyettesítésével a körzetben.

ferike hét társa azóta már hazatért ghanába, orvosi, építész, agrármérnöki diplomával a kezükben. dr. thompson a jövő évben követi őket családjával. „nagyon megszerettem magyarországot - mondotta - de haza kell mennünk. minálunk még nagyobb szükség van orvosra mint itt. ezért is kaptam hazámtól az ösztöndíjat. otthon a főváros közelében, olyan távolságra, mint budapest-től ipolydamásd telepedünk le. természetesen gyakran visszatérünk majd apósomékhöz és a kilenc év alatt szerzett sok barátához... /mt1/

--

- 5 -

NA

bb. 4. több mint kétezer javaslat a tanácsi munka javítására, a fejlesztési tervek alakítására - mi lesz a sorsa a jelölőgyűléseken elhangzott indítványoknak?

1/h1/rj zs la

1971. április 16.

több mint 2 ezer jegyzőkönyvet dolgoztak fel a budapesti kerületi tanácsok a legutóbbi két-három hét során, ugyanis ennyi tanácsügyi jelölő gyűlés zajlott le szerte a fővárosban, s a törvény a tanácsok feladatává teszi a lakosság javaslatainak összehívítását és feldolgozását. bár a terjedelmes jegyzőkönyvi anyag még további tüzetes vizsgálódást igényel, az észrevételek téma szerinti csoportosítása már megtörtént. eszerint a fővárosi választópolgárok a jelölőgyűléseken 2 021 olyan javaslatot terjesztettek elő, amelyek a legszorosabban kapcsolódnak a budapesti tanácsok és a szakigazgatási szervek munkájához, illetve a várospolitikával összefüggésben esetleg más szervek közreműködését is igénylik. a legjelentősebb javaslatok azok, amelyek az adott kerület egy-egy fontos problémájának megoldására hívják fel a figyelmet: az ilyen észrevételek száma mintegy 900. több mint 500 esetben kommunális igény - ut- és járdaépítés, csatornahálózat bővítése, közvilágítás fejlesztése, a vízellátás javítása - volt a javaslat témája, több mint 300 közérdekű észrevétel, az üzlethálózat sűrítését, illetve a szolgáltató egységek számának gyarapítását, jobb területi elosztását szorgalmazta.

amint a városházán elmondták, a jelölőgyűléseken elhangzott javaslatok érdemi elintézésére a most következő időszakban kerül sor. az észrevételek egy részére - s ez a javaslatok kisebb hányada - a jelölő gyűlésen részt vett tanácsi vezetők, illetve a testület munkáját segítő szakemberek, állandó bizottsági tagok már a helyszínen válaszoltak, nagyobb hányada azonban tüzetesebb tanulmányozást, írásos választ igényel. a tanácsok gondoskodnak arról, hogy a kerületi elképzelésekbe beleépíthető javaslatok helyet kapjanak majd a kerület-fejlesztési programban, s amelyek nem tűzhetők az elkövetkező egy-két évben napirendre, azok megvalósítását távlati politikai feladatként tartják majd számon. a jelölő gyűléseken elhangzott javaslatok kerületenkénti feldolgozásáról a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága részletesen tájékozik, s a javaslatok sorsát, azok megvalósítását - ugyanúgy mint a megelőző ciklusban - a következő években is figyelemmel kísérik.

/mti/

-. -

- 6

bb. 5. sörszállító tankkocsik

1/fj/rj le la

1971. április 16.

bővítették a kőbányai sörgyár tankkocsi-parkját. kisújszálláson és vácott az elmúlt hetekben négy-négy, egyenként 30 hektoliteres tankot szereltek le a beton alapokról, ezeket a hatalmas tartályokat most gépkocsira erősítették. ezekkel fuvarozzák majd a „folyékony kenyeret”, az átfújtó állomásokra. a leszerelt tankok helyett vácott öt, egyenként 50 hektoliteres gömbformájú tartályt helyeztek üzembe. kisújszálláson ugyanakkor hét, már száz hektoliter befogadó képességű tartályba fejtik majd át a kőbányáról érkező sört. a tankkocsi szállítás megkönnyíti a helyi ellátást, ezért a sörgyár további gépjárműveket állít majd forgalomba. /mti/

-. -

bb. 7. növekvő érdeklődés az iskolára előkészítő foglalkozások iránt

1/vt/rj zs la

1971. április 16.

a művelődésügyi miniszter rendelkezése alapján április elején országsszerte megkezdődtek az óvodába nem járt tanköteles gyerekeket iskolára előkészítő foglalkoztatások. a „start”, óta csupán két hét telt el, de a tapasztalatokból máris kitűnik, mind több szülő veszi igénybe azt a lehetőséget, amelyet az állam biztosít az óvodákba helyhiány miatt fel nem vett gyerekek részére. tavaly 883 csoportban foglalkoztak gyermekkel az idén szervezett csoportok száma meghaladja az ezret.

a fontos pedagógiai munkához a minisztériumban utmutatót állítottak össze. ennek célja, hogy az általános iskolai tanulmányokra előkészítő foglalkozásokat vezető pedagógusoknak segítséget nyújtsanak. a dokumentum összeállításánál figyelembe vették egyrészt az előző /kísérleti/ évek legjobb gyakorlati tapasztalatait, másrészt az ősszel bevezetésre kerülő új óvodai nevelési programban foglaltakat is. /mti/

-. -

- 7 -

MF

bb 6. „mézelő erdők,, a bakonyban - telepítik a koreai evódiát

vid/ká kcs hgy 1971. április 16.

a bakonyban, ahol az őshonos bükk és fekete fenyőfákon kívül csak elvétve található másfajta, az erdészeti kutatóintézet ugodi kísérleti telepe külföldi fafajták meghonosításával kísérletezik. a külföldi fajták között az evódia nevű, őszak-koreai mézes virágu fa a sztár, amely a mi kőriscfánkhoz hasonlít, virága azonban több mézet tartalmaz, mint az akác és nyilási ideje éppen arra az időszakra esik, amikor a legkevesebb mézelő virág bontja szirmait. az értékes fa telepítését ugod környékén megkezdték./mti/

-. -

bb 8. kétezer termék a bnv szovjet kiállításán

1 sz/tr 1e kcs la 1971. április 16.

a bnv szovjet kiállítási anyagának csaknem fele, mintegy 250 tonnányi áru már budapestre érkezett. a gépek szerelését a pavilonban a jövő héten kezdik meg.

a szovjetunió magyarországi kereskedelmi képviselőtén az mti munkatársának elmondották, hogy 22 szovjet össz-szövetségi egyesülés küldi el az export-ajánlatát képező mintadarabokat. megbizottak azonban azoktól a vállalatoktól is jelen lesznek, amelyek kiállítóként nem szerepelnek. a kiállítás anyaga, a szovjet ipar 2000-féle termékét foglalja magában, s ezek közül több mint 500 gép és egyéb ipari berendezés.

a szovjet ipar új eredményeit néhány jelentős szabadalom is tükrözi. először vesz részt a budapesti nemzetközi vásáron a szabadalmak értékesítésével és vásárlásával foglalkozó licencintorg. maketten mutatja be például a z alumínium mágneses térbe történő öntését, azt az új eljárást, amellyel lényegesen javítható az alumíniumöntvények minősége. megismerteti a rádiószajtolással történő fogaskerékgyártást is.

/folyt.köv./

KF

-8-

bb 8./kétezer termék... folyt./ kcs

a beruházási javak közül látható majd a 3 200 köbméteres acélotvasztó és az évi négymillió tonna kapacitású kohászati kombinát, amelynek teljesítménye meghaladja a magyarországi kohászati üzemek összteljesítményét. az ipari szakemberek körében nagy érdeklődésre tarthat számot a szerszámgépek, köszörűgépek és a műgyémánt-szerszámok. felsorakoztatnak a szovjet kiállítók sokféle műszert, elektronikus készüléket, köztük automata tűzjelzőt. a medexport 40-féle orvosi készüléket küldött a kiállításra. az újdonságok között lesz a tüdő oxigénellátását szabályozó berendezés. az aviaexport a szovjet repülőgépgyártóipar újdonságait nagy méreteik miatt csak modellek formájában küldhette el. bemutatja az an -26 és a tu-154-es repülőgépet, valamint a k-26 és v 8-as típusu helikoptereket. elhozzák a bemutatóra a magyarországon már jól ismert mtz 52-es típusu traktor új szuperváltozatát. eza típus áruszállításra is felhasználható, gyorsabb, s felépítése jobban alkalmazkodik a terephez.

a bnv alkalmával várhatóan tovább folytatódnak a tárgyalások, a szovjet traktorok importjának fokozásáról. a szovjet gépjárműipar a zsigulival képviselteti magát, amelyből az első nagyobb szállítmányok a vásár idejére már megérkeznek magyarországra./mti/

-. -

bb 9. újabb őskori leletekkel gyarapodott a rudabányai muzeum

vid/ká kcs hgy 1971. április 16.

a rudabányai muzeumban gyűjtik össze hazánk érc- és ásványbányászatának emlékeit. a kiállított emléktárgyak között egyre több azoknak az őskori leleteknek a száma, amelyekre a bányászok termelés közben bukkannak. ilyenek a különböző csiga, levél és hallenyomatokat őrző kövek, a szinte teljesen ép állapotban előkerült mastadon álkapocs, valamint az őskori ember munkaeszközei. ezek korát hat-nyolcezer évre becsülik. közülük a legérdekesebb a rudabányai barnavasércből pattintott fejtőék, a sümegi kaolínbányában talált szarvasagancsokból készült bányászszerszám és a recski ércbányából előkerült, cseppköképződményekbe ágyazott fateknő. a muzeum most újabb kőkorszakbeli leletekhez jutott. a község egyik szennyvízelvezető csatornájának kibontásánál két teljesen ép csiszolt kő-ék került napfényre. a muzeum gazdag őskori gyűjteményét július 1-től külön teremben állítják ki./mti/

-. -

KF

-9-

bb 10. hírek a főváros életéből

1 gj/zs kcs la

1971. április 16.

csepeli gyárak a XXI. kerület fejlesztéséért

Jelentős részt vállaltak a XXI. kerület fejlesztéséből, szállításból a csepeli nagyüzemek és vállalatok: a negyedik öt-éves terv időszakában körülbelül 65 millió forinttal tetézik meg a kerületi tanács fejlesztési alapjának összegét. a felajánlott pénzből a tanács elsősorban csepel egészségügyi és kulturális ellátását kívánja javítani. növelik az általános iskolai tantermek számát és új ifjúsági szórakozóhelyeket hoznak létre. bővítik a kerületi rendelő intézetet, korszerűsítik a piacot. a csepeli fiatalok kérése is teljesült: a pénzből a vasmunkás téren padokkal, asztalokkal, hintákkal felszerelt ifjúsági parkot létesítenek.

korszerű pontálok - rossz munkakörülmények a belvárosban

Milyen körülmények között dolgoznak a belvárosi üzletek és boltok alkalmazottai? - a többi között ezt vizsgálták az V. kerületi tanács illetékesei. megállapították, hogy a legtöbb szociális probléma a különböző textilfeldolgozó szövetkezeteknél van. így például az elegancia és a fővárosi mértékutáni szabóság alkalmazottai rosszul világított, sötét műhelyekben dolgoznak, s hasonló a helyzet a budapest köztérsz számos üzemében is. erősen kifogásolhatók a fővárosi nyomdaipari vállalat vadász utcai részlegének és a neonkftsz-nek a szociális létesítményei is. a tanács az érintett szövetkezetek vezetőinek figyelmét felhívta: fokozott gondot fordítsanak dolgozóik szociális és egészségügyi ellátásának javítására, munkakörülményeik jobbátételére.

új rendelő-gyógyszertár kispeszen - egy épületben

egyemeletes épületben kap helyet a kispesi csengő utcában a XIX. kerület új szakosított körzeti orvosi rendelője, és gyógyszer-tára. a négy munkahelyes rendelőt az emeleten, a gyógyszer-tárat pedig a földszinten alakítják ki. az új egészségügyi intézmény előnye, hogy a betegek helyben kiválthatják az orvosá-gokat. a több mint ötmillió forint költséggel épülő rendelő-gyógyszertárat a jövő év áprilisában adják át rendeltetésének./mt1/

-10-

bb 11. cserpapírfa-export olaszországba

1 sz/pá ie kcs la

1971. április 16.

a Lignimpex külkereskedelmi vállalat képviselői megállapo-dást írtak alá az olasz snia viscosa céggel 160 ezer köbméter cser-, és 35 ezer köbméter gyertyánfa ezévi szállítására. a ha-zánkban nagymennyiségben található cserfát az olaszok papírgyár-tásra használják majd fel. megállapodás született arra is, hogy 1972-ben és 1973-ban az idejéhez hasonló mennyiségben exportál a Lignimpex cserfát olasz partnerének. a most aláírt 2,5 millió dollár értékű szállításról szóló szerződést az üzletfelek azonban csak minimumnak tekintik. nagyrészt a magyar erdőgazda-ságokon mulik, hogy az olasz megrendelő igényeit mennyiben elé-gíthetik ki./mt1/

..-

bb 12. „torreador,, a céklaföldön - bika helyett szamarat szurt le

1 bc/mm zs kcs la

1971. április 16.

egy budapesti gépkocsivezető összeveszett fivérével és ap-jával, s a családi torzskodás különös következménnyel járt. két egymás melletti telken gazdálkodtak a fővárosban, egy napon a gépkocsivezető ittasan tért haza. észrevette, hogy testvérének szamara, mitsem törődve a telekhatárral, az ő- céklaföldjén lege-lészett. méregbe gurult a birtokháborítás miatt, s a „tett,, színhelyére sietett s jókorát rugott az állatba. az azonban a barátságatlan adjonistenre hasonló fogadjistennel válaszolt, de rugása célt tévesztett. a férfi attól tartva, hogy a harapós szamar megtámadja, a nála lévő kést a csacsi oldalába döfte, s az a szurástól kimult.

az ügy a bíróságon folytatódott, ahol is az alkalmi „torre-ador,, nem tartotta magát hívásnak a történetekért. jogos védelem-re hivatkozott, mondván, hogy a szamar megtámadta. védekezését azonban nem fogadták el: a fővárosi bíróság fellebbviteli tárgya-láson ezer forint pénz-büntetésre ítélte, de ennek végrehajtását - tekintettek büntetlen előéletére és három gyermekére - próba-időre felfüggesztette. az esettel kapcsolatban a polgári bíró-ságon kártérítési per folyik, amelyet az állat tulajdonosa indított az öt ért veszteség megtérítéséért./mt1/

-11-

bb. 13. 43 kilométer - 500 millió forint

1 v/pá/ny 1e La

1971. április 16.

befejezéshez közelednek az m 7-es autópálya szélesítésének földmunkái. 43 kilométer hosszúságban összesen 1.7 millió köbméter földet mozgattak, illetve mozgatnak meg, hogy kiépítsék az autópálya második 2 forgalmi sávját. a korábban elkészült félautópálya tervezésénél az uvaterv már figyelembe vette a fejlesztési igényeket. az eddig felépített hidak is úgy készültek, hogy akár kétszer-három forgalmi sávra is bővíthetők. a most épülő jobb pályával oda-vissza két-két forgalmi sáv keletkezik, közepén elválasztó sávval és mindkét szélső oldalon burkolt padkával.

az autópálya mellett több helyen tetszetős pihenőhelyeket alakítanak ki. a velencei tó fejlesztési tervéhez illeszkedik például a jövő autós-strandjának közelében épülő üzemanyagtöltő, étterem, presszó, parkoló- és szerelő terület, ahol egy-szerre tíz személygépkocsit és két tehergépkocsit tölthetnek meg üzemanyaggal.

a törökbálint- székesfehérvár között húzódó 43 kilométeres utszakason 380 ezer négyzetméternyi, 24 centiméter vastag betonburkolat készül, a keresztező forgalom külön szintű átvezetésére, valamint a patakok áthidalására pedig 30 hidat szélesítenek.

az 500 millió forintos beruházás 1972 végére martonvásárról, 1973 végére pedig székesfehérvárig készül el.

a már korábban átadott ut forgalma zavarja az építési munkákat, ezért - bár számos megelőző intézkedéssel igyekeznek elhárítani a baleseteket -, szükség van arra is, hogy a gépkocsivezetők a forgalmi korlátozások, jelzések betartásával segítsék elő az utépitést. /mt1/

--

bb 14. kisz védnökség borsod megye idegenforgalmának fejlesztése felett

vid/ká/ny hgy

1971. április 16.

a kisz borsod megyei bizottsága és az észak-magyarországi intézőbizottság védnökségi szerződést kötött a megye idegenforgalmának fejlesztésére. a védnökség célja, hogy a fiatalok tevékeny részvételével meggyorsítsák az idegenforgalmi létesítmények építését. a természeti szépségekben és idegenforgalmi értékekben gazdag aggteleki barlangvidéken, a bükk és zempléni hegyekben a kisz szervezetek ifjúsági táborokat állítanak fel, s önkéntes alapon, társadalmi munkában oldanak meg egy-egy meghatározott feladatot.

/folyt köv/
7.55/ny

-12-

10 100²

bb 14. / kisz védnökség ...folyt/ny

az észak-magyarországi intézőbizottság idegenforgalmi vonatkozású ismeretterjesztő előadásokat, film és dia-vetítéseket szervez a fiatalok részére, s egyes turistaházakban, kempingekben kedvezményeket biztosít a fiataloknak.

borsod megyében megközelítőleg százmillió forint értékű idegenforgalmi létesítményt építenek a negyedik ötéves terv időszakában. ezek között szerepel miskolcon az avasra vezető panoráma út, jósvafő község közművesítése, tokajban hatvan férőhelyes szálloda, sárospatakon negyvenkét férőhelyes diákszálló építése, a szerencsi vár rekonstrukciójának befejezése. az első feladatot az idén kapják a védnökséget vállaló kisz szervezetek: a megállapodás alapján nyári építőtábor szerveznek a boldogkői várhoz vezető út építésére. /mt1/

--

bb 15. havonta 600 konyhabutor-garnitúra készül a volt hidasai bányáüzemben

vid/ká/ny hgy

1971. április 16.

a mecsek északi hegyei között fekvő hidason a hajdani szénbánya épületeiben butoripari üzemet alakított ki a pécsi univerzum szövetkezeti vállalat. a régi bányát - gazdaságtalan termelése miatt - még 1966-ban bezárták és átmenetileg a göngyöleg-ellátó vállalat használta az ipartelepét. az új üzem egyelőre egy műszakban termel és 110 embert foglalkoztat, túlnyomó részt a felszámolt bánya egykori dolgozóit, illetve azok családtagjait. jövőre bevezetik a második műszakot és akkor csaknem megkétszereződik a munkások száma.

ez az ország legnagyobb kapacitású szövetkezeti butorgyára: havonta kétmillió forint értékű különféle lakberendezési tárgy készül itt. elsősorban a fogyasztási szövetkezetek üzleteit látják el áruval. havonta hatszáz konyhabutor-garnitúrát gyártanak hidason, ezenkívül ugynevezett kisegítő butorokat készítenek, amelyek országsszerte hiánycikknek számítanak: például cipőszekrényt, ágyneműtartót, étkező- és dohányzóasztalt.

a butorgyár szabad kapacitását az építőipari vállalatok rendelkezésére bocsátották: beépített konyhabutorokat állítanak elő, főleg szövetkezeti lakások számára. az 1972-re tervezett második műszak bevezetésével lehetővé válik az igen keresett gyermekbutor-garnitúrák sorozatgyártása is. /mt1/

8.12/ny

-13-

10 100²

bb. 16. nagy lehetőségeket kínálnak a „vizi országutak,, a körösök vidékén

vid/e ká hgy

1971. április 16.

„az alföldi folyók és csatornák, mint viziutak,, címmel érdekes tanulmányt írt horváth Lajos békési református lelkes. Levéltári adatok, hivatalos okmányok alapján mutatta ki, miként hasznosították a század elején kishajóforgalomra a körösöket, s mennyire célszerű lenne ma is igénybe venni a „vizi országutakat,,. a körösöket már 1906-ban bekapcsolták személy- és teherszállításba, a cserebökénynél épült vízlépcső és hajószlip 50 uilométeres viziutat biztosított, míg az 1939-ben avatott békésszentandrás duzzasztó 115 kilométerre növelte a viziszállítási lehetőségeket. 1910-ben kétezer vagon terményt szállítottak kishajóval a folyókon, ma pedig csupán a körös vidéki vízügyi igazgatóság szállít némi építőipari alapanyagot. annakidején békésen rakodórampa, 400 vagonos magtár, télikikötő épült, s a létesítmények ma kihasználatlanul állnak, jóllehet az 1966-ban avatott békési duzzasztó újabb 36 kilométerrel gyarapította a körösökön a hajózási lehetőséget.

a szerző szerint évente 80-100 ezer vagon árut lehetne továbbítani, illetve fogadni a körösökön: szemesterményt, cukorrépát, téglát, cserepet, kavicsot, cementet, műtrágyát, stb. ehhez békésen fel kellene ujtani a rakodórampát, szarvason, gyomán és köröstarcsán pedig újat kellene építeni. a 10 millió forintos beruházási költség hamar megtérülne, hiszen a szállítás vasuton csaknem kétszer, közuton pedig több mint nyolcszor annyiba kerül, mint viziuton. /mti/

bb. 17. tartálykocsiban szállítják a takarmánytápot a zalai tsz-ekbe

vid/e ká hgy

1971. április 16.

a zala megyei gabonafelvásárló és feldolgozó vállalat két, összesen 10 tonna befogadóképességű speciális tartálykocsit vásárolt, s ezekkel szállítja a takarmánytápot 14 termelőszövetkezetbe. a higiénikus, gyors és gazdaságos szállítási móddal ebben az évben 500-600 vagon tápot továbbítanak a közös gazdaságokba. /mti/

8.20/e

- 14 -

$\frac{1}{10} \times 1000$

bb. 18. ifjúsági községfejlesztési tanács

vid/gö/e ká hgy

1971. április 16.

a gödöllői dombvidék egyik szép fekvésű községében, veresegyházán a tanács egymaga képtelen megoldani a táj fejlesztésével kapcsolatos feladatokat, ezért a fiatalokhoz fordultak segítségért. néhány hónappal ezelőtt a község vezetői megbeszélésre hívták meg a veresegyházi és a környékén lakó fiatal mérnököket, közgazdászokat és tanárokat. ezen a megbeszélésen megalakult az ifjúsági községfejlesztési tanács. az ifju diplomások vállalták, hogy társadalmi munkában összeállítják a tó környékének rendezési tervét. azóta elkészült az 1975-ig megvalósítandó program. ebben javasolják, hogy a tóparti vizimalmot alakítsák át étteremmé, ezenkívül építsenek uttörőparkot és sportkombinátot. az ifjúsági tanács részt vesz a község rendezési tervének összeállításában is. /mti/

bb. 19. növekszik a primőrök felhozatala

1 sz/fk/e cz

1971. április 16.

pénteken, a zöldségt boltokba a tavalyi termésű gyümölcs- és zöldségféléből 24 vagon burgonya, egy-egy vagon sárgarépa és gyökér, valamint 6 vagon alma került. a burgonya ára 3.70 a sárgarépáé 7.60, a gyökéréé 8.60, az almáé 9.20. növekedett a primőráru felhozatala, s parajból 54 mázsa, sóskából 23 mázsa, salátából 96 000 fej, hónapos retekéből 74 000 csomó került forgalomba. az üzletek árukinálata 63 000 csomó zöldséggel, 25 000 új karalábéval és 82 000 zöldséppaprikával is gyarapodott. a primőrök egy részének már hozzáférhető az ára. a paraj kilója 4.80 forint, a sóskáé 5 forint, a saláta fejenként 2 forint, míg a hónapos retek csomója 2.60 forint, a zöldséggel azonban csomónként 2.40 forint, az új karalábé darabja 4.80, míg a zöldséppaprika 3.20 forint, ami azt jelenti, hogy a melegágyi termesztésű zöldségféléknek még primőr az ára. a zöldségt vállalat a fővárosban a hét végére előreláthatólag már ki tudja elégíteni a primőr áruk keresletét. /mti/

bb. 20. a természettudományi muzeum

tr/e cz

1971. április 16.

iskolák számára rendezett vetélkedőjének döntője a nemzeti muzeum épületében április 21-én délelőtt 11 órakor lesz az állattani kiállítás termében. /mti/

10.02/e

-15-

101035

bb. 21. tűz a szeméttlerakodó helyen és egy szervizben

1 sz/fk/e cz

1971. április 16.

dunakeszin, a házgyár melletti szeméttlerakodó telepen egy öttonnás tehergépkocsi vált a lángok martalékává. a tüzet az okozta, hogy a tehergépkocsin lévő éghető hulladékot az egyik rakodómunkás a már korábban meggyújtott, s még izzó szeméthulladéokra dobálta, és az tüzet fogott. a tűz olyan gyorsan terjedt át a gépkocsi éghető részeire, hogy azt a lángokból már nem lehetett kimenteni.

budapesten, a 17. zrinyi utca 8. szám alatt egy szervizüzemben keletkezett tűz. a szerelőaknába a hordozható elektromos lámpa szikrájától berobbant az összegyűlt benzingőz. a műhelyben dolgozó szőke ~~szőke~~ égési sérülésekkel kórházba szállították. a tűz megrongált két javításra váró személygépkocsit is.

mindkét esetben a vizsgálat folyik, az anyagi kár jelentős.
/mti/

bb. 22. több mint ezer házat károsított a belviz csongrádban

vid/e ká cz

1971. április 16.

csongrád megye négy városában és harminc községében okoztak károkat a januári és februári belvizek. a lakosság bejelentését mindenütt kárbecslő bizottságok vizsgálták felül. megállapításuk szerint több mint ezer ház rongálódott meg, ezek közül 630 ház teljes újjáépítését javasolják a szakemberek. egytől-egyig régi építésű, öreg házakról van szó, amelyek vagy rombadóttek, vagy annyira rossz állapotba kerültek, hogy feltétlenül lebontásra szorulnak. mintegy 400 épület aláfalazással, szigeteléssel vagy egyéb kisebb-nagyobb javítással helyreállítható. az idei elemi csapás legsúlyosabban hódmezővásárhely és csongrád várost, valamint a tiszamaros szögének mélyebbfekvésű községeit érintette. a megyei tanács építési osztályának javaslata alapján a károsultak újjáépítési, illetve helyreállítási hitelt kapnak. /mti/

10.43/e

- 16 -

Tó 11⁰⁵

bb. 23. iskola átadás érsekvadkerten

vid/e ká cz

1971. április 16.

nyolctantermes általános iskolát adtak át pénteken érsekvadkerten. a mintegy 11 millió forintos beruházásból épült iskolában a tantermeken kívül fizika-kémia előadóterem, tornaterem és több szertár kapott helyet. a létesítmény korszerűen felszerelt konyhája látja el majd a napközi otthonba és az óvodába járó gyermekeket. /mti/

bb. 24. a lottó e heti nyerőszámai

pá/e cz

1971. április 16.

a sportfogadási és Lottóigazgatóság közlése szerint a salgótarjánban megtartott 16. heti lottósorsoláson a következő számokat húzták ki:

17, 19, 68, 74, 85.

/mti/

felhasználható: 15.00 óraker!

bb. 25. zalka máté emlékünnepe és kiállítás nyiregyházán

vid/e ká cz

1971. április 16.

a zalka máté születésének 75. évfordulója alkalmából pénteken a nyiregyházi tanárképző főiskolán a város felsőfoku oktatási intézményeinek hallgatói nagygyűlésen emlékeztek a nagy forradalmárra. a gyűlésen ekler györgynek, a megyei pártbizottság titkárnak megnyitóját dr. garamvölgyi józsef, művelődésügyi miniszterhelyettes mondott ünnepi beszédet, méltatva a magyar és nemzetközi munkásmozgalom kiemelkedő egyéniségének életét, munkásságát. a gyűlést megelőzően kovács józsef, a tanárképző főiskola főigazgatója megnyitotta a zalka máté életét bemutató nagyszabású kiállítást. a gazdag dokumentációs anyagban helyet kaptak a hős tábornok megyei vonatkozású emlékei, iskolai bizonyítványai, családi levelezései, fényképek, korabeli újságok, kortársi visszaemlékezések mutatják be az internacionalista zalka mátét. áttekintést ad a kiállítás zalka máté irodalmi munkásságáról, bemutatja azokat a műveket, amelyeket a szovjetunióban, majd a felszabadulás után hazánkban adtak ki. ezt az anyagrészt gazdagítja az az adomány, amelyet legutóbbi látogatásakor zalka máté leánya személyesen ajándékozott a nyiregyházi múzeumnak. /mti/

11.35/e

- 17 -

Tó 11⁰⁵

bb. 26. tizenhármas névadó ünnepség dunaujvárosban

vid/e ká cz

1971. április 16.

pénteken dunaujvárosban a vasmű sikló uti művelődési házában a gyári igazgatóság mező Imre 2. kisleadszervezete névadó ünnepséget rendezett. ezen a szülők, névadó szülők és barátok jelenlétében az állami anyakönyvvezető 13 kisgyermeknek adott nevet. a kisleadszervezet fiataljai használati tárgyakat, valamint játékokat ajándékoztak az ünnepelteknek. /mti/

bb 27. „városközpont”, - faluban - a délalföld első falusi lakásépítő szövetkezete csanádpalotán

vid/e ká cz

1971. április 16.

csanádpalotán megalakult a délalföld első falusi lakásépítő szövetkezete, s pénteken már meg is tették az első kapavágást a szövetkezeti házszor kialakításához. a 60 családból álló szövetkezet valóságos „városközpontot”, alakít ki a csongrád megyei faluban: emeletes modern épületekből egymás után tizen emelnek rövidesen a fő utcán. a mintegy 14 millió forint értékű építkezést a helybeli termelőszövetkezet és a kisipari szövetkezet építőbrigádjai bonyolítják le. elsősorban a földművelőszövetkezeti dolgozók, illetve termelőszövetkezeti tagok költöznek majd a kedvezményes otp-hitel segítségével épülő emeletes, fürdőszobás, összkomfortos falusi otthonokba. /mti/

bb. 28. április 21-23: a nőszövetkezők tanácsadó testületének budapesti ülése

1 ol/tr/e 1e cz

1971. április 16.

nagyjelentőségű nemzetközi szövetkezeti tanácskozás színhelye lesz a közeli napokban a magyar főváros: április 21 és 23 között hazánkban ülésezik a szövetkezetek nemzetközi szövetsége mellett működő nőszövetkezők tanácsadó testülete.

az sznsz - mint közismert - sokirányú tevékenységgel szolgálja a nemzetközi szövetkezeti mozgalom fejlődését. a vezető szervei mellett működő szervezetek sorában különös fontosságot tulajdonítanak a nőszövetkezők tanácsadó testületének, amely a szövetkezetek nőtagjainak érdekeiért száll sikra szerte a világon.

/folyt.köv./
11.40/e

- 18 -

bb. 28. /április 21-23:...folyt./e

a nőknek mindenütt igen sokirányú és nagyjelentőségű érdekességük van a szövetkezetek valamennyi formájának tevékenységében. a szövetkezeti szervezetekben - mint hazánkban is - általában nagy számmal dolgoznak nők. a szövetkezeti áru- és hitelforgalom, a szövetkezetek által nyújtott szolgáltatások színvonala jelentősen befolyásolja a nők életkörülményeit. a szövetkezetek munkája fórumot biztosít közéleti tevékenységükhöz is. a testület munkájában jelenleg 24 ország vesz részt, az alapszabály értelmében egy ország nőszövetkezőit egy tag képviseli. a magyar nőszövetkezők képviselőjében fehér Lajosné, az országos szövetkezeti tanács nőbizottságának elnöke foglal helyet a testületben.

a tanácsadó testület küzd azért, hogy minél több nő jusson szerephez a szövetkezetek vezetésében és ellenőrzésében, támogat minden olyan törekvést, amely a nőszövetkezők megfelelő elismerését segíti elő. kezdeményezi, hogy a szövetkezetek a legkülönbözőbb szolgáltatások megszervezésével járuljanak hozzá a dolgozó nők, az anyák munkájának megkönnyítéséhez. hasznos javaslatokat tesz a nőszövetkezők nemzetközi tapasztalatcseréjére, a fejlődő országok szövetkezeteiben dolgozó nők továbbképzésére. rendszeres kapcsolatot tart a különböző nemzetközi nőszövetkezetekkel, így például az ENSZ nőbizottságával is. a testületen belül működik az ugynevezett mezőgazdasági munkacsoport, amely hét tagból áll. a magyar képviselő is tagja ennek a csoportnak, amely a mezőgazdaság sajátos kérdéseivel foglalkozik, tudományos jellegű nemzetközi találkozókat szervez.

a nőtestület, amely évente egyszer ülésezik, a magyar képviselő meghívására határozott úgy, hogy ez évben budapesten hívja össze tanácskozását. huszonkét országból várják a küldött-ségeket, hogy megtárgyalják „a nők szerepe és helyzete a szövetkezeti mozgalomban”, című beszámoló tervezetét, amelyet az sznsz nőbizottsága elé terjesztenek az év októberében. az előterjesztés jelentőségét növeli, hogy az sznsz fennállása óta most foglalkozik majd első ízben ilyen részletesen a nőszövetkezők tevékenységével és további céljaival a szövetkezeti mozgalomban.

a tanácskozást megelőző gondos előkészítő munka során behatóan elemezték a nőknek az egyes országok szövetkezeti mozgalmaiban betöltött helyét, szerepét, a vezetésben való részvételüket, sajátos érdekeik érvényesülését a szövetkezetekben. a tanácskozás alkalmával nyílik a hasznos tapasztalatcserére, s arra is, hogy a vendégek megismerhessék a magyar szövetkezeti nőbizottságok tevékenységét, a nőszövetkezők érdekében végzett sokoldalú munka eredményeit.

/folyt.köv./
12.00/e

- 19 -

Végrehajtó

Tó 13⁰⁵

bb. 28. /április 21-23:...2.folyt./e

a tanácskozásokat követően a testület tagjai - az országos szövetkezeti tanács nőbizottságának vendégeiként - ötnapos tanulmányuton vesznek részt. fogyasztási, kisipari és termelő-szövetkezeteket látogatnak meg, megismerkednek az országos szövetkezeti szervezetek nőbizottságának vezetőivel, tagjaival, továbbá hazánk történelmi és kulturális nevezetességeivel.

az első küldöttségek pénteken megérkeztek budapestre. /mti/
-...-

bb. 29. külföldi növényvédőszer - a hazai hiány pótlására is
1 jf/gg/e ie cz 1971. április 16.

az agrotröszt jelentése szerint a tavaszi munkák megindulásakor a korábbi évekénél lényegesen nagyobb a kereslet a növényvédőszerre. március végéig több megyében kétszerannyi növényvédőszerrel adtak el, mint tavaly ilyenkor. így például szolnok megyében az agroker vállalat az első negyedévben 38 millió forint értékű növényvédőszerrel értékesített, szemben az elmúlt évi 15 millió forinttal.

a gyümölcsösök rügyfakadás előtti permetezéséhez szükséges anyagokból a keresletet hiánytalanul ki tudták elégíteni, mivel ezekből a szerekből a gyárak határidőre szállították. a dikonirtól azonban a hazai gyárak az első negyedév végén még 350 tonnával „tartoztak”, ezért az agrotröszt kénytelen volt intézkedni soronkívüli importról; csehszlovákiából hoznak be 300 tonna dikotex-készítményt. ilyen módon a gazdaságok arra számíthatnak, hogy a gabonafélék gyomirtásának megkezdésénél nem lesz lényegesebb fennakadás. a hazai ipar a megrendeltnél kevesebb kukorica-gyomirtót küldött a raktárakba. kétségtelenül, illetve egyáltalán nem szállítottak hungazin-t, aktikon és más növényvédőszerrel. a hiány pótlására svájc-ból hoznak be 380 tonna atrazin-t, amelynek első szállítmányait már át is vették a termelők. bőségesek a készletek a k-64-es kukorica gyomtalanítóból, és a cukorrépa vegyszere „kapálásához”, szükséges készítmények jó része is a gazdaságok rendelkezésére áll. vegyszerekkel gyomtalanítják majd a hazai cukorrépa vetésterület egyharmadát.

a házikerti növényvédelemhez szükséges kis csomagolású termékekből a tavalyinál lényegesen nagyobbak a kereskedelem készletei. a kiszerező és a csomagoló gépek kapacitását országsszerte fokozták és így idén a tavalyinál jobb ellátást biztosítanak a kiskert-tulajdonosoknak.

a növényvédelmi munkálatok országsszerte jó ütemben haladnak. a növényvédelem fő szezonjára felkészítették a gépi berendezéseket. /mti/

12.05/e

-...-
- 20 -

bb.30. új kutató bázisok baranyában - a mezőgazdasági tudományos kutatás helyzetéről tanácskozott a megyei tanács végrehajtó bizottsága

vid/e ká cz

1971. április 16.

baranya - természeti adottságait tekintve - az ország legkedvezőbb mezőgazdasági területei közé tartozik, ennek ellenére a múltban egyetlen olyan kutatási intézmény sem működött a megyében, amely a mezőgazdasági termelés fejlesztését szolgálta volna. a felszabadulás után és főleg az utóbbi évtizedben e téren is számottevő változások történtek. 1949-ben szőlészeti kísérleti telep alakult a mecsek-alján, 1951-ben fajtakísérleti állomást hoztak létre, előbb bodorfán, majd eszterágon, 1964-ben felállították az iregszemcsei takarmánytermelési kutatóintézet kísérleti állomását bicséren, 1969-ben a kecskeméti zöld-ségtermelési kutatóintézet létesített kísérleti telepet villányban. fontos mezőgazdasági jellegű kutatásokat folytat a pécsenti működő dunántúli tudományos intézet is, amely 1955 óta az akadémia felügyelete alatt tevékenykedik.

a mezőgazdasági tudományos kutatás, a baranya területén működő kísérleti telepek és állomások helyzetét vitatta meg pénteken a megyei tanács végrehajtó bizottsága, amely ez alkalommal nem pécsenti tartotta ülését, hanem a bicséridi kísérleti állomáson. a végrehajtó bizottság elismerését fejezte ki a kutatóknak a mezőgazdasági termelés fejlesztése érdekében kifejtett eredményes munkásságukért. a dunántúli tudományos intézet - más szervekkel együttműködve - meteorológiai és vízhozammérő állomások hálózatát hozta létre baranyában. nagy segítséget nyújtott a dráva térségében megindult meliorációs munkák tudományos előkészítéséhez. az iregszemcsei kutatóintézet bicséridi kísérleti állomása fontos szerepet játszott a korszerű nagyüzemi takarmánytermelés elterjesztésében: számos gazdaság ma már 600 mázsa zöld-takarmányt képes előállítani egy-egy holdon. a szőlészeti és borászati kutatóintézet pécsi munkatársainak kezdeményezésére a baranyai borvidék nagyüzemei áttértek a modern, szélessoros, termelékenyebb szőlőművelésre. ennek is szerepe volt abban, hogy tavaly a gazdaságok 41 mázsa szőlőt szüreteltek holdanként, ami több mint kétszerese az országos átlagnak.

a megyei tanács végrehajtó bizottsága javasolja a memnek, hogy a pécsi szőlészeti telepet szervezze át kísérleti állomássá. ilyen módon önállóbban, nagyobb hatáskörrel folytathatják majd a kutatók tudományos munkásságukat. ugyancsak állást foglalt a végrehajtó bizottság a bicséridi kísérleti állomás kutató intézményé fejlesztése mellett. /mti/

-...-

12.20/e

- 21 -

TóB²⁰

bb. 31. ragasztott pázsit

vid/e kz cz

1971. április 16.

érdekes munka kezdődött esztergomban: különleges módszerrel füvesítik a város magasan fekvő részeit. ezen a területen olyan a talaj szerkezete, hogy a hagyományos talajcserével, gyeperesítéssel nem marad meg rajta a növényzet. ezért nagyobb esőzéseknel valóságos iszaptenger árad a városra.

az új módszerrel különleges anyagokból „műanyag szalmát”, készítenek, ezt gépekkel ráragasztják a füvesítendő területre. erre a gyorsan kötő anyagra rákenik a tápoldatba és ragasztó anyagba kevert fűmagot. a tápanyagokban bőséges mesterséges talajon gyorsan kikel és megerősödik a fű. a tápoldat évekig eleget, mindaddig, amíg a fű önmaga kitermeli a további élet fenntartásához szükséges humuszréteget. az új eljárással rendkívül gyorsan és olcsón lehet füvesíteni. a hagyományos módon 20 forintba, az új megoldással pedig mindössze 5 forintba kerül négyzetméterenként a füvesítés.

az új füvesítési eljárást nyugati licenc alapján vezette be a győri vízügyi igazgatóság. /mti/

...-

bb. 33. nemzetközi eszperantó találkozók és táborozások lesznek dél-dunántúlon

vid/e kz cz

1971. április 16.

a magyar eszperantó szövetség dél-dunántúli területi bizottsága pénteken ülést tartott pécsen. a tavaszi-nyári nemzetközi találkozók és táborozások programját tárgyalta meg. májusban magyar és osztrák eszperantista természetbarátok ütnék tábort balatonbogláron, ahol háromnapos eseménysorozat várja őket. hónapson júniusban kerül sor a magyar és jugoszláv eszperantisták ugyancsak háromnapos „szomszédsági találkozására”, jövőre jugoszláv területen jönnek össze a dél-dunántúli és a vajdasági eszperantisták. júliusban két nagy nemzetközi eszperantó tábor nyitja meg kapuit, immár a negyedik alkalommal: balatonfenyvesen a szocialista országok eszperantista uttörői nyaralnak két hétig, a mecsek hegyei között lévő híres üdülőhelyen - abaligetén - pedig az eszperantista természetbarátok találkoznak majd. a dél-dunántúli eszperantó találkozók, táborozások iránt nagy érdeklődés nyilvánul meg hazánkban és külföldön egyaránt. az abaligeti természetbarát találkozóra például japán és kanadai eszperantisták is jelentkeztek. /mti/

...-

12.28/e

- 22 -

To 13¹⁵

bb. 32. automatizálják a híradástechnikai alkatrészgyártást

vid/e ká cz

1971. április 16.

automatizálják a termelést a szombathelyi remix vállalatnál. a többéves program nyitányaként szovjet és ndk-beli automata gépeket szereltek fel az ezer négyzetméteres új ellenállásgyártó üzemszobában. a drezdából érkezett három gépsorral műszakonként 75000 r-522-es ellenállást állítanak elő szovjet adagoló-egyengető gép kiszolgálásával. a napokban kezdték el a munkát négy szovjet automata gépen, amelyek ohm-érték szerint válogatják az ellenállásokat. ezt a műveletet korábban kézzel végezték. több saját fejlesztésű, félautomata fotocellás vezérlésű gép is működik már az üzemben. a jövőben további automatakat állítanak munkába.

a korszerűsítés eredményeként javult a munka termelékenysége a hazai híradástechnikai ipar egyik legfontosabb tömegalkatrész-gyártó üzemében, amely évente 260 millió forint értékű alkatrészt állít elő. az itt készülő különböző műanyag és papírfóliás kondenzátorokból, réteg-, valamint huzalellenállásokból többszáz szükséges egyetlen televízióba, rádióba, mérőműszerbe. fő felhasználójuk az orion, a videoton, a telefongyár és budapesti híradástechnikai vállalat. számos híradásipari világcégek is szállítanak alkatrészeket. /mti/

...-

bb. 34. brikettgyárból vegyiüzem

vid/e kz cz

1971. április 16.

a mecseki szénbányák hidasi brikettgyárában az utolsó vagon tojásbrikettet készítenek, a hét végén leáll a termelés. az embereket és az épületet átveszi a budapesti vegyiművek, amelyek első részlege már tavaly óta ott működik. az utód vállalat növényvédőszer és enyv gyártására rendezkedik be.

a hidasi brikettgyárat gazdaságtalan termelés miatt már két évvel ezelőtt le akarták állítani. a jórészt külföldi szén feldolgozására épült üzem ugyanis a rendkívül magas szállítási költségek miatt súlyos veszteséggel dolgozott. így „örökölte”, a mecseki szénbánya 1967-ben a megszűnt elődtől, a brikett termelő és széndusító vállalatától.

/folyt.köv./
12.38/e

- 23 -

To 13⁴⁵

bb. 34. /brikettgyárból...folyt./e

az üzem életét kizárólag az országos szénhiány enyhítése, a lakossági ellátás javítása érdekében hosszabbították meg és vállalták a tonnánkénti 100 forint ráfizetést is. azóta a szén-ellátás helyzete javult, így nem halasztották tovább a gazdaszerét. a leszerelt gyár berendezéseit a mecseki szénbányák nagymányoki brikettgyárának fejlesztésénél jól fel tudják használni. ilyen módon nagymányokon egyharmadával növelik a termelést: a mecseki bányákból napszintre kerülő jó minőségű porszénből.
/mti/

bb. 35. borsodi tsz-tagok látogatása szovjet-kárpátukrajnában

vid/e kz cz

1971. április 16.

negyventag borsodi tsz küldöttség utazott pénteken szovjet-kárpátukrajnába. a borsod megyei paraszti-delegáció ellátogat ungvárra és munkácsra, s megtekintti az ottani mezőgazdasági nagyüzemeket, tanulmányozza az állattenyésztés és ipari növények termesztésének módszereit. később újabb csoportok utaznak a megyéből kárpát-ukrajnába, s így az idén mintegy nyolcszáz borsodi tsz-tag ismerkedhet meg a szomszédos terület mezőgazdaságával. /mti/

bb. 36. időjárásjelentés

cz/e

1971. április 16.

a meteorológiai intézet jelenti április 16-án, pénteken 13.00 órakor:

napos, meleg idő

közép- és nyugat-európa felett fokozatosan megváltozott az áramlások iránya. az eddigi északi irányítást nyugati, majd a későbbiekben délnyugati váltja fel. ennek hatására a fölünk nyugatra lévő meleg levegő keletre helyeződik át. így a nappali felmelegedés ezeken a területeken egyre erősödik. az érkező levegő egyúttal száraz is, ezért a zavartalan napsütés és a melegbeáramlás együttes hatására a maximum hőmérséklet több fokkal meghaladja az évszaknak megfelelő értéket.

/folyt.köv./

12.42/e

- 24 -

To 1345

bb. 36. /időjárás...folyt./e

hazánkban csütörtökön derült, száraz, de hűvös idő volt. a 9-13 órás napsütés ellenére is csak 10-15 fokig emelkedett a hőmérséklet. éjszaka több helyről jelentettek talajmenti fagyot, a levegő mínusz 3, plusz 3 fokig hűlt le. ma délelőtt folytatódott nyugat felől a száraz, meleg levegő beáramlása. ennek és a napsütésnek a hatására 11 órára már 10-15 fokig emelkedett a hőmérséklet.

budapesten csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke 8.5 fok volt, a sokévi átlagnál 3.2 fokkal alacsonyabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 14 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 762 milliméter, mérsékelten süllyed.

várható időjárás szombat estig: kevés felhő, száraz idő. időnként élénk déli, délnyugati szél. az éjszakai fagyok megszűnnek, a nappali felmelegedés tovább erősödik. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 3-8, legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton: 20-24 fok között.

a duna vízállása budapestnél 313 centiméter. /mti/

bb. 37. nagyszabású demonstráció a béke, a szocializmus és a népek barátsága mellett - a proletárinternacionalizmus jegyében ünnepli május elsejét budapest dolgozó népe

t pr/gg/e zs hgy

1971. április 16.

a proletárinternacionalizmus, az európai béke és biztonság megteremtéséért vívott harc, a vietnam és az arab népek iránti szolidaritás jegyében, a 10. pártkongresszus határozatainak szellemében ünnepli budapest dolgozó népe a 27. szabad május elsejét - tájékoztatta az újságírókat pénteken a szot székházában verbai lajos, a szakszervezetek budapesti titkára. elmondotta, hogy a nagyszabású demonstráción ezuttal is több mint egymillió résztvevőre számítanak, akiknek soraiban ott lesznek a termelésben, a társadalmi munkában élenjáró dolgozók, a minisztertanács és a szot vándorzászlajával kitüntetett üzemek munkásai, a szocialista munkaversenyben jeleskedő brigádok tagjai.

május elsején pontban 10 órakor fanfár-jelre indul majd meg a felvonulók áradata, elől egy hét méter magas vörös zászlóval, körülötte népviseletbe öltözött fiúk, lányok seregével. vörös zászlóerdő következik, majd az ünnepet köszöntő jelszó emelkedik a magasba: éljen május 1. virággal díszített földgömb, a világ proletárjai, egyesüljetekek felirat emlékeztet a proletárinternacionalizmusra, éljen a párt! - hirdeti az utána következő zárt tömb transzparense, majd a magyar népköztársaság hatalmas méretű címerét veszi körül a felvonuló ifjúság. a negyedik ötéves terv célkitűzéseire, megvalósítandó feladataira hívják fel a figyelmet az ügyes makettek, ötletes dekorációk, köztük valódi házgyári lakáselemek emlékeztetnek a következő öt esztendő során felépülő 400 000 új otthonra.

/folyt.köv./

13.45/e

- 25 -

To 1442

bb. 37. /nagyszabásu demonstráció...folyt./e

emberméretünél nagyobb, jelképes virágbimbót visz a következő csoport, szirmait a szocialista országok zászlóiból állították össze. a tribün előtt virággá nyíló bimbót uttorók kísérik, s 2 500 uttoró halad majd a megalakulásának 25. évfordulóját ünneplő szövetség emblémája mögött is. kék egyenruhás ifjugárdisták diszszázada előzi meg a teret egész szélességében átfogó feliratot: hűség a néphez, hűség a párthoz! mögötte a magyar kommunista ifjusági szövetség képviselői haladnak, őket 3 500 különböző szakmák ruháiba öltözött, jelvényeit magasba emelő fiatal követi. a 15 000 fiatal alkotta tömböket, élőképeket népi táncosok, majd egy nagyméretű májusfa követi. ezután kezdődik a budapesti dolgozók felvonulása; nyolc oszlopukat az idén a 13., a 14., a 20., a 2., a 21., a 11., a 6. és az 5. kerület képviselői vezetik. a tömeg élén vezető párt- és állami személyiségek, miniszterek, társadalmi szervezetek vezetői, a termelőmunka, a tudomány és a művészetek kiemelkedő képviselői haladnak.

a kerületekből érkező hírek tanúsága szerint már javában folyik a készülődés a munka ünnepére. a kőbányai felvonulók abban versenyeznek, melyik üzem, melyik vállalat tud ötletesebb dekorációkat, látványosabb maketteket felmutatni. az épülő óbudát idézik majd a 3. kerületiek transzparensel. a nemzetközi előkészítő intézet diákjaival együtt vonulnak majd a 11. kerületiek, a ganz-mávagban már készül a gyáriak hagyományos mozdony-makettje, 12 méteres virágcocsi színesíti a 7. kerületiek menetét, ismert művészeket fedezhetnek fel az érdeklődők a 6. kerületiek között, veteránok vezetik a 20. kerületieket, s ötnyelvű béke-feliratokat hoznak majd a 2. kerületiek.

a zárókép az idén is a színes melegítőbe öltözött sportolók bemutatója lesz: a látványos gyakorlatok után 2 600 fiatal formál feliratot a térre: „világ proletárjai, egyesüljete!,,

a seregszemlét követően fővárosszerte hagyományos majális-ünnepségeket tartanak, hivatásos és öntevékeny együttesek 51 helyen adnak száznál több műsort. tizennégy helyen lesz térzene és hangverseny, s este 24 művelődési otthon várja táncmulatsággal a szórakozni vágyókat. /mt1/

...

12.47/e

-26-

T₁₀ 14⁴⁰

bb. 39. a nők helyzetéről tárgyalt a kgm miniszteri értekezlete
t sl/tr/e le hgy

1971. április 16.

a kgm miniszteri értekezlete pénteken megvitatta a tárcához tartozó vállalatoknál dolgozó nők gazdasági és szociális helyzetét.

a miniszteri értekező megállapította, hogy a nődolgozók szociális körülményei az utóbbi időben javultak, lényegesen megnöttek elhelyezkedési lehetőségeik is. jelenleg 27 700-zal több nő dolgozik a vasiparban, mint öt évvel ezelőtt, arányuk 32.1-ről 36 százalékra emelkedett. a híradástechnikai iparban például a dolgozók 56.6, a fémtömegcikkiparban 43.1, a műszeriparban pedig 40.8 százaléka nő. arányuk és létszámuk növekedése ellenére azonban még mindig kevesen töltenek be vezető állást. az 1785 műszaki vezető és főosztályvezető közül mindössze 30, a 4318 osztályvezető közül pedig 165 a nő. pedig a női vezetők általában jól, a kollektíva megelégedésére végzik munkájukat. viszonylagos mellőzöttségüknek az az egyik fő oka, hogy iskolai alapképzettségük jóval kisebb. az alkalmazottként foglalkoztatott nők 53.7 százaléka csupán az általános iskola nyolc osztályát végezte el, vagy még ennél is alacsonyabb a képzettsége; főiskolai diplomát csupán 4.3 százalékuk szerzett. a női szakmunkások aránya némileg nőtt ugyan az elmúlt öt évben, de így is igen alacsony, alig éri el a munkásnők 9 százalékát. fontos feladatuk tehát a vállalatoknak, hogy segítsék nődolgozóikat a továbbtanulásban.

az alacsonyabb iskolai végzettség sem mindig indokolja, hogy a nők általában kevesebbet keresnek, mint a férfiak. a legmagasabb szintű műszaki ügyintézői munkakörben például a nők iskolai végzettsége megegyezik a férfiakéval, átlagkeresetük mégis 13.6 százalékkal alacsonyabb. már tapasztalhatók kezdeményezések az aránytalanságok csökkentésére, megszüntetésére, a minisztérium szükségesnek tartja, hogy e folyamat meggyorsuljon.

a miniszteri értekező megállapította, hogy a negyedik ötéves terv időszakában folytatódik olyan vasipari üzemek vidékre telepítése, amelyek viszonylag nagyszámu nőt tudnak foglalkoztatni. a mom mátészalkán, a finomszerelvénygyár heves községben, az autóvillamossági felszerelések gyára mezőkövesden, a mechanikai laboratórium pécsen, a gamma kisbéren, a csepel autógyár szeghalmon már az idén többszáz női dolgozónak biztosít munkát. vontatottan terjed azonban a nők számára előnyös bedolgozói rendszer és a részmunkaidős foglalkoztatás. jelenleg 1050 bedolgozót és 540 részmunkaidőben dolgozót foglalkoztatnak a kohó- és gépipari vállalatok.
/folyt.köv./

14.00/e

- 27 -

T₁₀ 14⁴⁰

bb. 39. /a nők helyzetéről...folyt./e

a miniszteri értekezlet áttekintette a gyermekintézmények helyzetét is, megállapítva, hogy az utóbbi időben már a vállalatok nemcsak önállóan, hanem más vállalatokkal vagy a tanácsokkal közösen is létesítenek gyermekintézményeket. a negyedik öt-éves terv időszakában a tendencia folytatódik. a danuvia, a beloiannisz gyár, az egyesült izzó, az ikarus, a lenin kohászati művek, az ózdi kohászati üzemek és a mechanikai laboratórium, s több más vállalat anyagilag hozzájárul a tanácsok gyermekintézményeinek bővítéséhez, s így saját dolgozóik közül is többen helyezhetik el gyermekeiket.

a miniszteri értekezlet a jelentést elfogadta, s megállapította, hogy a kohó- és gépiparban dolgozó nők helyzete az utóbbi időben javult. igen sok azonban még a teendő. ezért az általános tapasztalatokról a kgm. valamennyi vállalatát tájékoztatják, a szakajtóban pedig rendszeresen visszatérnek a nők munkakörülményeit, szociális helyzetét érintő kérdésekre. egy év múlva a miniszteri értekezlet megvizsgálja a helyzet alakulását. /mti/

bb. 38. „borsod express 1971,,

vid/e kz hgy

1971. április 16.

a magyar újságírószövetség pénteki sajtótájékoztatóján ajtay györgy, a szövetség titkára bejelentette, hogy az idén „borsod express 1971,, címmel rendezik meg miskolcon a színészek és az újságírók-vidám találkozóját. marton frigyos, a szur főrendezője elmondotta, hogy a diósgyőri stadionban színes, változatos, gyorsan pergő esztrádműsört láthat majd a közönség, akik között egy trabant személygépkocsit is kisorsolnak. a stadion gyepszőnyegén valóságos „meseországot,, alakítanak ki: vasuti bakterházakkal, alagutakkal, sorompókkal. régi típusu mozdonyok kicsinyített másai húzzák majd közöttük a játék-szerelvényeket, amelyeken a színészek fellépési helyükre utaznak. a közlekedési eszközök egyben alkalmi színpadok is lesznek, többek között gobbi hilda, major tamás, psota irén, bárdy györgy, bodrogí gyula, kabos lászló, latabár kálmán, németh marika, harangozó tenéz, hadics lászló, koós jános, aradszky lászló, kovács appolónia és korda györgy részére. a műsorban a legjobb beat-együttesek is fellépnek, sor kerül budapest és miskolc női futballválogatottjának bemutatkozására, valamint a színészek és az újságírók labdarugó mérkőzésére. a borsod express 1971 rendezvényét a diósgyőri stadionban június 13-án délelőtti 10 órakor nyitják meg. /mti/

...

- 28 -

14.03/e
10.14.42

bb. 40. tsz tervezői társulás alakult szolnok megyében

vid-kz/mné/e hgy

1971. április 16.

szolnok megye legnagyobb közös gazdasága - az abádszalóki lenin termelőszövetkezet - kezdeményezésére termelőszövetkezeti tervezői társulás alakult szolnok megyében. a vállalkozásban hét közös gazdaság vesz részt. a tervező iroda székhelye abádszalókon van. tizenöt mérnököt és technikust foglalkoztat. a tagszövetkezetek egyenként 100 000 forinttal járultak hozzá az iroda létrehozásához. az újszerű kezdeményezés közvetlen összefüggésben van azzal, hogy a tiszafüredi járás termelőszövetkezeteinek gazdálkodását, elkészülte után, jelentősen módosítja a tiszta-2 vízlépcső, illetve a hozzá kapcsolódó öntözőrendszer. a vidék közös gazdaságai nagyarányu beruházásokkal készülnek fel egyrészt a víz hasznosítására, másrészt pedig állattenyésztésük fejlesztésére, amelyre az öntözés nyomán növekvő takarmányhozamok adnak majd lehetőséget. /mti/

...

bb. 41. ismét megindult az élet a „gázriadó,, óta lezárt pécsi doktor sándor utcában - 40 millió forintot „nyeltek,, el a rejtett üregek, pincék

vid/e kz hgy

1971. április 16.

pécs belvárosában pénteken délben ismét szabad utat kaptak a járművek a doktor sándor utca másfél hónap óta lezárt szakaszán. mint ismeretes, ez év március elsején a nagyforgalmu uttest alatt mély üreg támadt, eltörött a víz és gázvezeték, megrongálódott a dédász, és a posta kábelcsatornája. a kiömlő víz alámosta a környező házakat. a kritikus körülmények miatt 28 családnak el kellett hagynia otthonát. a rohamunkával aláducolt épületekbe a lakosok hamarabb visszamehettek. az uttest helyreállítása azonban heteken át tartó kemény munkát kívánt az aknamélyítő vállalat mecseki körzetének dolgozóitól, akik már specialistái a hirhedtté vált, ismeretlen pécsi pincék, üregek okozta károk elhárításának. a doktor sándor utcában előtárult óriás lyuk több mint 30 teherautónyi törmelékanyagot nyelt el. csupán ennek az üregnek az eltüntetése több mint félmillió forintba került. ugyancsak befejezték az utca páros oldalán súlyosan sérült épület végleges megerősítését. hat méter szélességben, hat méter mélységig, azaz a szilárd talajig hatoló új alapfalakat építettek, mivel a háznak ez a része valósággal a levegőben lógott. a páratlan oldalon megrongálódott két épület végleges helyreállítása ezután következik. itt a házak alatti pincét nem tömik be, hanem falát megerősítik és visszadják a lakóknak használatra.

pécsett ez volt a tizenharmadik eset, amikor a város alatt terjeszkedő pincék, üregek váratlan gondot, kárt okoztak. a helyreállítási munkák csaknem 40 millió forintot emésztettek fel, amit a város utfelújítási hiteléből kellett elvenni. /mti/

14.10/e

10.14.50

...

- 29 -

bb. 42. súlyos testi sértésért és garázdaságért két évi és két hónapi szabadságvesztés

vid/e fm hgy

1971. április 16.

balogh andrás 20 éves büntetett előéletű nagykereskedő lakos a helyi italboltban megtámadta és törkással összeszurkálta egyik ismerősét. ezt követően, utban hazafelé az iskola udvarán tartózkodó egyik tanárt és igazgatót fenyegette meg a törrel.

a nyiregyházi megyei bíróság balogh andrást súlyos testi sértés és garázdaság miatt jogerősen két évi és két hónapi szabadságvesztésre ítélte. /mt1/

bbm 43. veszprémi professzor milánóban

vid/kz/e hgy

1971. április 16.

pénteken milánóba utazott lászló antal professzor, a veszprémi vegyipari egyetem műveleti tanszékének vezetője. a neves professzor a magyar vegyipari reaktor-gyártásról és kutatásról tart előadást az olasz szakembereknek. /mt1/

bb. 46. kilencven variációban használható ma:rklin eke készül mosonmagyaróvárott

vid-kz/tné/e hgy

1971. április 16.

kilencven variációban használható a mosonmagyaróvári gépgyár új konstrukciójú ma:rklin ekéje - jelentették be pénteken veszprémben a mezőgazdasági gépgyárak és az agráröszt által rendezett tanácskozáson. a ma:rklin ekék vázára mindig az adott talajtípusnak legmegfelelőbb nagyságu és formájú ekefejet lehet szerelni s minden változat azonos értékű a megfelelő egyedi gépekkel. az újdonságból az idén hatszázat, jövőre pedig mintegy háromszázat ad piacra a mosonmagyaróvári üzem. /mt1/

14.30/e

- 30 -

Td 1450

bb. 47. ülést tartott a magyarok világszövetségének elnöksége t fe/tr/e zs hgy

1971. április 16.

a magyarok világszövetségének elnöksége - dr. bognár józsef akadémikus elnökletével - pénteken ülést tartott. az elmúlt év tapasztalatait összegezve megállapította: évről-évre több külföldön élő honfitársunk látogat haza, számuk az elmúlt esztendőben már elérte a 120 ezret. a világszövetség tevékenysége is sokoldalubbá vált: a magyar nyelv megőrzése, kulturánk terjesztése, a magyarságtudat felkeltése, fenntartása és erősítése terén jelentős sikereket ért el. mind több külföldi magyar egyesület létesít kapcsolatot az óhazával, s a tavaly megrendezett anyanyelvi konferenciának is igen nagy volt a visszhangja a külföldön élő magyarság körében.

az elnökség ezután megvitatta és jóváhagyta az idei munkatervet. az idén - az előrejelzések szerint - ismét több ezer külföldi magyar látogatását várják. a szövetség gazdag programot készít elő számukra. országjáró turákra hívják meg egyebek között a rokonlátogatásra érkezőket, hogy megismerkedhessenek új gazdasági és kulturális létesítményeinkkel, eredményeinkkel, közvetlen élményeket szerezzenek mindennapi életükből. a megnövekedett igények kielégítésére fokozni kívánják a magyar könyvek, folyóiratok, hanglemezek, koreográfiák kiküldését, hogy ily módon is segítsék a kinti magyar egyesületek kulturális tevékenységét. hazai művészcsoportok és szólísták külföldi vendégszerepléseit, írók és költők látogatásait is gyakoribbá kívánják tenni, hogy kielégítsék a távoli országokban élő magyarság ezirányú kulturális igényeit.

az elnökség keresztury dezső íróat alelnökké választotta, vass imrét, a művészeti dolgozók szakszervezetének főtitkárát, dr. siklósi jánost, a népszava főszerkesztőjét és maróti gyulát, a népművelési intézet osztályvezetőjét az elnökségbe kooptálta.

az ülésen felszólalt boldizsár iván író, dr. civisz józsef, a magyar vöröskereszt külügyi osztályának vezetője, dr. cserháti józsef római katolikus pécsi megyés püspök, dr. káldy zoltán evangélikus püspök, kárpáti józsef, a magyarok világszövetségének főtitkára, keresztury dezső író, kiss károly, a szot alelnöke, dr. koref oszkár főorvos, római mihály andrás író, szántó miklós, a magyar hírek főszerkesztője, volentik béla nyugdíjas és dr. zsebők zoltán egyetemi tanár. /mt1/

14.40/e

- 31 -

Td 1510

bb 45. megkezdődött az építők szakszervezetének xxxi. kongresszusa

t sbbögg/ny ie hgy

1971. április 16.

a magyar szakszervezeti mozgalom egyik legrégebbi szakmai szervezetének, a mintegy 350.000 tagot számláló építő-, fa- és építőipari dolgozók szakszervezetének xxxi. kongresszusa pénteken megkezdte kétnapos munkáját a dózsa györgy uti éfédosz színházban. a tanácskozáson 454 választott küldött a minisztériumok és más főhatóságok meghívott vezetőivel együtt értékeli az utóbbi négy évben végzett munkát és meghatározza az újabb tennivalókat. megjelent a kongresszuson apró Antal, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese, brutyó János, az mszmp központi ellenőrző bizottságának elnöke, vas-witteg miklós, a szot alelnöke, dr. csanádi györgy közlekedés- és postaügyi miniszter, somoskői gábor, a szot titkára, dr. szabó János, az építésügyi és városfejlesztési miniszter első helyettese, horváth Gyula könnyűipari miniszterhelyettes és földes László mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszterhelyettes.

reszegi ferencnek, az építők szakszervezete elnökének megnyitó szavaival kezdődött a tanácskozás. ezután gyöngyösi István főtitkár szóbeli beszámolóval egészítette ki a szakszervezet központi vezetőségének írásos jelentését a legutóbbi kongresszus óta végzett munkáról. az értékelésben kitért arra, hogy a harmadik ötéves tervben 327.000 új lakás átadása, a tiszta-völgyi árvíz által megrongált épületek gyors helyreállítása, a házi hálózati hálózati létrehozása és számos gazdasági, kommunális létesítmény kézzelfogható jele az eredményeknek. az ipari termelés átlagos 30 százalékos növekedésével szemben az építőipari termelés 62 százalékkal emelkedett ebben a tervidőszakban. a tervezettnél is lényegesen gyorsabb ütemű volt a fejlődés, mégsem fedezte valamennyi építési igény kielégítését és továbbra is nagyon sok erőfeszítésbe kerül az építési piac egyensúlyának megteremtése.

gyöngyösi István rámutatott arra, hogy a jelenlegi, fokozott építési igények következtében a beruházók minden alkalommal megragadnak olyan nyomás, kényszerhelyzet kialakítására, amelyben az építőipari vállalat még akkor is kénytelen elfogadni a megbízást, ha egy feladat megvalósítását a munkaerő és anyaghiány kilátástalanná teszi.

/folyt köv/
14.45/ny

-32-

NA 1575

bb 45. / megkezdődött1.folyt/ny

igy tovább emelkedik az erőket megosztó építkezések száma, és a sokasodó problémák miatt ideges hangulat, kapkodás lesz urrál a munkahelyeken. ezért az építő- és építőanyagiparban különösen fontos, hogy a szakszervezet is aktívan segítse a jól meg-alapozott vállalati tervek kidolgozását. a szakszervezet központi vezetősége a negyedik ötéves terv véleményezésekor indokoltnak és teljesíthetőnek tartotta az ágazat előirányzatait. becsületbeli ügynek, rendkívül fontos kötelezettségnek tartja e tervek megvalósítását, a szakszervezeti támogatás módszereinek fejlesztését, de tudomásul kell venni azt is, hogy az előirányzatot, a rendelkezésre álló erőket meghaladó sok újabb beruházási igény teljesítésére még nincs lehetőség. így arra kéri a minisztertanácsot, hogy intézkedéseivel nyújtson segítséget a beruházási igények és a teljesítés reális lehetőségeinek közelítéséhez.

az építőipari vállalatok hatékonyabb munkájának jelentős tartalékaik tárhatók fel a termelés-szervezés korszerűsítésében. a szakszervezeti alapszervezetek újjáavasztásakor ugyiszólván mindenütt élesen bírálta a dolgozók a munkaszervezés hiányosságait. az építőipar anyag- és szerelvény-ellátása mindig hátszalón függ, és nincs különösebb javulás a beruházások előkészítésében sem. a dolgozók munkával, nem az állásidő szerinti járandósággal akarnak keresethez jutni. ezért az építés és a beruházás előkészítésének, lebonyolításának minden szintjén fejleszteni kell a munkaszervezés módszereit, erősíteni a munkafegyelmet és szorgalmazni az ösztönzőbb bérezési formákat. a szakszervezeti munka valamennyi eszközeivel segíteni kívánják a gazdasági vezetőket a hatékonyabb, a fegyelmezettebb és a szervezettebb munka feltételeinek megteremtésében, intézkedéseik végrehajtásában. az építőiparra ugyanis különleges felelősség hárul a negyedik ötéves tervben előirányzott 400.000 lakás felépítéséért, a szociális, kommunális, ipari és mezőgazdasági beruházások megvalósításáért, hiszen az egész ország szinte valamennyi lényeges társadalmi kérdésének megoldása szoros kapcsolatban áll az építőiparral, az építési kapacitás fejlesztésével.

gyöngyösi István megállapította, hogy a szakszervezet xxx. kongresszusa határozatának megfelelően, az önálló vállalati gazdálkodás körülményei között sem esett vissza a béren kívüli és a szociális juttatások színvonala.

/folyt köv/
14.50/ny

-33-

NA 1576

bb 45. / megkezdődött2.folyt/ny

a fejlődés folytatódott, de nem lehet elfogadhatónak tekinteni a régi, elavult munkásszállások felszámolásának és az új építések ütemét, s intézkedéseket kell tenni az üzemi étkeztetés javítására, az áremelkedések ellensúlyozására is. a szociális viszonyok javítását, a felvonulási lakókocsik és a barakkok szélesebb körű elterjesztését gátolja a felvonulási költségek felhasználásának jelenlegi rendszere, amely nem számol eléggé az építőipar sajátosságaival. ezért az évm és a szakszervezet közös erőfeszítésére lesz szükség a rugalmasabb pénzügyi módszerek sürgetésében, kialakításában.

a központi vezetőség és a számvizsgáló bizottság beszámolója után megkezdődött a vita.

/ folyt. köv./

tbb 48. az ndk ipara a budapesti nemzetközi vásáron - sajtótájékoztató a nagykövetségen

t sz/fk ie kcs hgy 1971. április 16.

a német demokratikus köztársaság - a szovjetunió után - a budapesti nemzetközi vásár második legnagyobb kiállítója. az ndk iparának újdonságai 1800 négyzetméter fedett és 1500 négyzetméternyi szabad területet foglalnak el - jelentették be pénteken az ndk budapesti nagykövetségén tartott tájékoztatón.

az ndk-ban nagy jelentőséget tulajdonítanak a kölcsönös árubemutatóknak, a budapesti nemzetközi vásáron való részvételnek, tekintettel a két ország kereskedelmi kapcsolatainak rendszeres bővülésére. az év elején aláírt magyar-ndk hosszulejratu államközi kereskedelmi egyezmény 14 milliárd valuta-márka értékű forgalmat tervez a következő öt évre, s ez azt jelenti, hogy az árucseré ebben az időszakban csaknem megkétszereződik.

/folyt.köv./

15.15/kcs

-34-

Nf 1525



bb 48./az ndk ipara...folyt./ kcs

az ndk-beli vállalatok többek között irodagépeket, különböző adatfeldolgozó gépeket mutatnak be, a poligra-export elküldi az ro-66 típusú rotációs nyomdagépet a wmw-export szerzőgépek egész sorát hozza el, és a gépipari kiállítás anyagához szivattyú-, hűtőtechnikai berendezések, és vajcsomagoló gép is tartozik. az invest-export vákuumtechnikai gépek modelljeit tárja a szakemberek elé. a szabad térségen a maschinen-export hívja fel a figyelmet építő-, utépitő- és rakodógépeire.

az ndk pavilonban információs szolgálatot tart fenn az ndk közlekedési minisztériuma, a rostocki tengerhajózási kikötő vállalat, és irodája lesz a fémkohászatnak, a vegyiparnak, valamint több nagy vállalatnak. több gazdasági minisztérium és az ndk néhány vezető ipari kombinátja is delegációt küld majd a budapesti vásárra./mti/

--

bb 44. pullai árpád látogatása veszprém megyében

vid/fm kcs hgy 1971. április 16.

pullai árpád, az mszmp központi bizottságának titkára, kétnapos látogatást tett veszprém megyében. csütörtökön papjánosnak, a veszprém megyei pártbizottság első titkárának és hidas Istvánnak, a közép-dunántúli szénbánya vállalat igazgatójának társaságában felkereste a padragi bányát, ahol megtekintette a hunyadi akna egyik frontját és tájékozódott a bányászok élet- és munkakörülményeiről. délután a videoton ajkai gyár-egységében, az ipari üzemek munkásnőinek választási nagygyűlésén mondott beszédet.

pénteken pullai árpád - a megyeszékhely több vezetőjének társaságában - felkereste veszprém legnagyobb üzemét, a bakony fény- és elektromoskészülék műveket. a vendéget koltai béla igazgató, baranyai sándor, az üzemi pártbizottság titkára és lakatos ferenc, az üzemi kisz-bizottság titkára fogadta. a gyár vezetőinek tájékoztatója után pullai árpád felkeresett néhány üzemet, többek között a zsiguli autókhoz négyféle alkatrészt gyártó gyár-egységet. délután a bakony művek nagycsarnokában ifjúsági választási nagygyűlésen mondott beszédet./mti/

--

15.20/kcs

-35-

Nf 1605

Nf

bb 49. benépesül az ujjalotai lakótelep - beköltözött az első család

t hi/tr zs kcs hgy

1971. április 16.

a főváros legnagyobb lakásépítkezése, az ujjalotai városrész kialakítása jelentős állomáshoz érkezett pénteken: megkezdődött a beköltözés a majdan 14 000 családnak modern, kényelmes otthont nyújtó településre. ebből az alkalomból az egyik 352 lakásos épületnél - a hevesi gyula ut 1. szám előtt - jelképes kulcs-átadó ünnepséget tartottak, amelyen részt vett sándor józsef, az mszmp központi bizottságának osztályvezetője, bugár jánosné, a hazafias népfront országos tanácsának főtitkárhelyettese, a xv. kerület országgyűlési képviselőjelöltjei, kelemen lajos, a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának megbízott elnöke, lantos zoltán, a xv. kerületi pártbizottság első titára, s ott voltak a lakótelep tervezésében és kivitelezésében résztvevő nagy vállalatok, a főber, a 43-as állami építőipari vállalat, a títustervező vállalat - vezetői.

valachi gyula, a xv. kerületi tanács végrehajtó bizottságának elnöke köszöntötte az elsőnek beköltöző családot: gugyella jánost, a magyar hajó- és darugyár óbudai gyáregységének lakosát és feleségét, akik egy üzlethelyiségben berendezett ideiglenes lakásból költöztek - két és fél éves kisfiukkal és a nagyszülőkkel együtt - a 11. emelet egyik háromszobás otthonába.

ujjalotán eddig 1300 lakás készült el, ezekbe egy hónapon belül beköltözhetnek az új lakók. további 2 600 családi otthont az év végére hoznak tető alá, s a tervek szerint 1975 decemberéig formálódik majd ki ujjalota végleges képe.

a kulcsátadó ünnepségen a főváros és a kerület vezetőinek köszönetét tolmácsolta valachi gyula, az ujjalota létrehozásában érdekelt vállalatok dolgozóinak, s kérte őket: az oda-költöző lakosság érdekében határidőre valósítsák meg az új lakótelep kiszolgáló létesítményeit, a 140 iskolai tantermet, a 700 bölcsődést és 1400 óvodást befogadó gyermekintézményeket, a kereskedelmi és szolgáltató egységeket, a 8 abc áruházat, orvosi rendelőköt, gyógyszerteret, s az új település kulturális központját: a több mint három ezer négyzetméter alapterületű művelődési házat./mti/

16.15/kcs

-36-

M-16^{ve}

bb 50. bognár zoltán festőművész kiállítása kaposvárótt vid/fm kcs hgy 1971. április 16.

pénteken kaposvárótt, a képcsarnok vállalat vaszary-teremben megnyitott bognár zoltán veszprém megyei - vörösberényi - festőművész harminc tájképből álló kiállítása. a tárlaton bajczi gyula, a veszprém városi pártbizottság titkára mondott megnyitó beszédet./mti/

-. -

bb 51. szovjet könyvkiállítás zalaegerszegen

vid/fm kcs hgy

1971. április 16.

a moszkvai mezsdunarodnaja knyiga könyvkiadó, valamint a magyar állami könyvterjesztő vállalat zalaegerszegen, a megyei könyvtárban szovjet könyvkiállítást rendezett a pénteki megnyitón - amelyen tóth lajos, a megyei pártbizottság titkára mondott beszédet, - részt vett anatólij nikityics kosztakov, a szovjetunió összszövetségi könyvterjesztői igazgatóságának vezetője, valamint a szovjetunió budapesti nagykövetségének, kereskedelmi képviselőjének, és a kultúra külkereskedelmi vállalat képviselője.

a tíz napig nyitvatartó kiállításon 600 szépirodalmi, politikai, tudományos, ismeretterjesztő és művészeti kiadványt mutatnak be a közönségnek. a szovjetunióban a könyvkiadás eléri az évi 1,3 milliárd kötetet. a szovjet vendégek elmondták, hogy jelentős számban jelennek meg a szovjetunióban magyar irodalmi alkotások, és szinte az egész magyar klasszikus irodalom olvasható orosz nyelven. a „magyar szerzők orosz nyelven, című sorozatból is bemutatnak egyes műveket a kiállításon, csakugy, mintha „szovjet szerzők magyar nyelven, című sorozatból. kiállították az ermitázs és a tretyakov képtár művészi alkotásainak reprodukciót tartalmazó albumokat s nagy teret kapott a gyermek- és színes meseirodalom is./mti/

-. -

16.25/kcs

-37-

M-16^{ve}

bb 52. ünnepi társulati ülés az újjáépített fővárosi operettszínházban - leleplezték Latabár kálmán és sárdy jános szobrát

t szö/mm zs kcs hgy

1971. április 16.

pénteken délután ünnepi társulati ülésen találkozott az újjáépített fővárosi operettszínház nézőterén a színház mintegy 200 művésze és 150- dolgozója azokkal az építőipari szakemberekkel, munkásokkal, akik a korszerűsítés munkáiban részt vettek. a társulati ülésen szlovák lászló, az operettszínház igazgatója fejezte ki köszönetét az építőknek, utalt a színház következő időszakának művészeti feladataira.

ezt követően a színház előcsarnokában kegyelettel emlékeztek meg Latabár kálmánról és sárdy jánosról, a színház maradandó emlékü művészeiről. ebből az alkalomból leleplezték Latabár kálmán és sárdy jános mellszobrát Kisfaludy strőbl zsigmond alkotását.

szombaton este kálmán imre klasszikus operettjének, a csárdáskirálynőnek ezredik előadásával nyitja meg kapuit az újjáépített operettszínház. a diszeldadason honthy hanna éneklí a főszerepet./mti/

--

bb 53. tanácskozik a medosz kongresszusa

t jf/tr ie kcs hgy

1971. április 16.

pénteken a szakszervezet jókai utcai székházában megkezdte tanácskozását a medosz 23. kongresszusa. a tanácskozáson részt vett, dr. dimény imre mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter, Lázár györgy munkaügyi miniszter, gál lászló, a szot titkára, kisházi ödön, az elnöki tanács elnökhelyettese, dégen imre államtitkár, az ovh ~~elnöke~~, ott volt loris abbiatti, a mezőgazdasági, erdészeti és ültetvény ~~el~~ dolgozók nemzetközi szövetségének főtitkára.

a csaknem 300 000 szakszervezeti tag képviselőjében 318 küldöttel tanácskozó kongresszust hunya istván, a medosz elnöke nyitotta meg, majd kovács istván főtitkár egészítette ki a szakszervezet központi vezetőségének írásos beszámolóját. elmondotta, hogy a mezőgazdasági termelés a harmadik ötéves terv időszakában a tervezettnél gyorsabban fejlődött. az élelmiszergazdaság az elmúlt öt évben általában zavartalan élelmiszerellátást biztosított, jelentősen megnőtt az élelmiszerexport is. az állami gazdaságokban a termelési érték 5 év alatt 43 százalékkal növekedett, ugyanakkor a dolgozók létszáma 7 százalékkal csökkent. /folyt.köv./

16.35/kcs

-38-

NA 16⁵⁰

bb 53./tanácskozik... folyt./ kcs

a gazdálkodás hatékonyságának növelésében szerepe volt az egyes ágazatok szervezeti korszerűsítésének is; ezekkel a medosz is egyetértett. bebizonyosodott azonban az is, hogy a helyes elvet nem mindenhol hajtották végre zökkenőmentesen, helyenként sok emberi gondot okozott a sorozatos átszervezés. a szakszervezet ezért javasolja, hogy a jövőben az eddiginél következetesebben lépjenek fel a gazdálkodás eredményességét nem szolgáló, kellően át nem gondolt, sorozatos vállalati átszervezésekkel szemben.

felhívta a figyelmet arra, hogy még nagyobb erőfeszítéseket kell tenni a kézi erővel végzett nehéz fizikai munkák gépesítésére. a beruházások hatékonyságának fokozására a jövőben eredményesebben kell kordinálni az egyes ágazatok saját forrásból megvalósuló beruházásait, és el kell kerülni a felesleges „párhuzamosságot”, a vállalatok közötti kooperáció fokozására van szükség. ezzel kapcsolatban nemcsak azt kell megvizsgálni, hogy az együttműködésben résztvevők rendelkeznek-e a döntési és intézkedési jogokkal, hanem azt is, hogy tevékenységükhöz kapnak-e elegendő információs anyagot és azokat miképpen tudják felhasználni.

kifejtette: ahhoz, hogy a mezőgazdasági termelés hatékonyabb legyen, a dolgozók szakmai képzését és továbbképzését is fejleszteni kell. a szakember-képzés tárgyi feltételei azonban nem megfelelőek, miután a negyedik ötéves terv nem irányoz elő kellő beruházást. felhívta az illetékesek figyelmét, hogy ezt a kérdést megegyeszer tanulmányozzák.

ezután arról beszélt, hogy az üzemi demokrácia fórumai - a megnövekedett vállalati önállóság keretében - kialakultak, az üzemi demokrácia tartalmában azonban még sok a formális vonás. a dolgozók egy része például sérelmezi, hogy a tanácskozásokon elhangzott észrevételeit szó nélkül hagyják. ezért felelősség terheli a gazdasági és a szakszervezeti vezetőket egyaránt, mert számukra egyáltalán nem lehet közömbös, hogyan vesznek részt a munkások a vállalati feladatok kialakításában.

foglalkozott a kollektív szerződésekkel kapcsolatos tapasztalatokkal is. a szerződések beváltották a hozzájuk fűzött neményeket, egyes rendelkezéseik azonban a gyakorlatban nem kelendő mértékben érvényesültek. egyes vállalatok például a normakarbantartást megfelelő előkészítés és a dolgozók tájékoztatása nélkül, valójában szabálytalanul alkalmazták. utalt arra, hogy a munkanormák bevezetésének és megváltoztatásának rendjét a kollektív szerződésben mindig rögzíteni kell, és csak ennek alapján lehet bármilyen normamódosítást végrehajtani. foglalkozott az élet- és munkakörülmények alakulásával, ismertette, hogy a medosz területén csökkent az üzemi balesetek száma, négy év alatt több mint 17 százalékkal. jó eredményeket értek el a dolgozók szociális helyzetének javításánál is. /folyt.köv./

16.40/kcs

-39-

NA 17⁰⁰

bb 53./tanácskozik... 2.folyt./ kcs

erre annál is inkább szükség van, mert a mezőgazdasági, erdészeti, vízügyi dolgozók ma még eléggé mostoha körülmények között végzik munkájukat és jobban ki vannak téve az időjárás viszontagságainak, mint a népgazdaság más ágazataiban dolgozók.

a beszámoló után megkezdődött a vita a központi vezetőség előterjesztése felett. a vitában felszólt Lázár György, az MSZMP központi bizottságának tagja, munkaügyi miniszter is, aki átadta a kongresszusnak a központi bizottság üdvözlését. egyebek között elmondotta, hogy a vállalatok életében az egyéni anyagi érdekelttség elvének is az eddiginél fokozottabban kell érvényesülnie, a teljesítményeknek jobban megfelelő bérezésre van szükség. hangsúlyozta, hogy a szakszervezet szerepe egyre nő a gazdasági életben, s fontos teendői között említette meg a túlságosan nagyméretű munkaerőmozgás csökkentésének segítését.

a kongresszus szombaton folytatja munkáját./mt1/

..

bb 54. a 75 éves makkány Zoltán köszöntése

gg/zs kcs hgy

1971. április 16.

makkány Zoltán, Kossuth-díjas kiváló művészt 75. születésnapja alkalmából pénteken dr. Orbán László, a művelődésügyi miniszter első helyettese köszöntötte, s átadta a művelődésügyi minisztérium ajándékát. ott volt a bensőséges aktusnál Both Béla, a nemzeti színház igazgatója is./mt1/

..

16.45/kcs

-40-

NA 1700

bb 55. kállai Gyula látogatása hajdu-bihar megyében - választási nagygyűlés a debreceni járműjavítóban

vid/fm kcs la

1971. április 16.

kállai Gyula, az MSZMP politikai bizottságának tagja, a hazafias népfront országos tanácsának elnöke, hajdu-bihar megye 4. számú választókerületének országgyűlési képviselőjelöltje többnapos látogatást tett hajdu-bihar megyében. Karakas Lászlónak, a megyei pártbizottság első titkárának, dr. Ambrus Istvánnak, a megyei tanács elnökének, valamint a megye és debrecen város több más vezetőjének társaságában üzemeket, termelőszövetkezeteket látogatott meg, s találkozott választóival.

kedden felkereste az atommagkutató intézetet, majd részt vett az új debreceni házgyár avatásán. délután a nádudvari vörös csillag termelőszövetkezetben Szabó István tsz-elnök fogadta a vendégeket, ismertette a 21 esztendővel ezelőtt alakult gazdaság munkáját és bemutatta az állattenyésztési központokat.

kállai Gyula szerdán Hajduböszörményben a város vezetőivel, az üzemek és termelőszövetkezetek dolgozóival, a választókkal találkozott. nagy szeretettel fogadták kállai Gyulát többek között a debreceni dohánygyár munkásasszonyai. szerdán délután a napló szerkesztőségében járt, ahol Pallás Imre főszerkesztő tájékoztatója után eszmecsere folytató az újságírókkal.

csütörtökön délelőtt kállai Gyula a berettyóújfalui kórházban tett látogatást, majd három község jól dolgozó szövetkezetét kereste fel. a berettyóújfalui dózsa, a pocsaji dózsa és a Léta-vertési arany kalász tsz-ben elbeszélgetett a falu vezetőivel, a szövetkezeti gazdákkal, megtekintette a gazdaságokat és mindhárom helyen elismerését fejezte ki a látottak felett.

pénteken délután a debreceni városi pártbizottság, a városi tanács és a népfrontbizottság választási nagygyűlést rendezett a debreceni járműjavítóban. több ezer dolgozó gyülekezett a kocsiosztály nagycsarnokában. csoportosan jöttek a régi „vagongyárba”, a környékbeli üzemek munkásai, a lakótelepek választópolgárai, ott voltak a megye országgyűlési képviselőjelöltjei, és számos tanácsstagjelölt is.

/folyt.köv./
17.05/kcs

-41-

NA 1710

bb 55./kállai gyula látogatása... folyt./ kcs

a nagygyűlésen részt vett kállai gyula, az mszmp politikai bizottságának tagja, a hazafias népfront országos tanácsának elnöke. hajdu-bihar megye 4. számú választókerületének országgyűlési képviselőjelöltje, bencsik istván, a hazafias népfront országos tanácsának főtitkára, karakas lászló, a megyei pártbizottság első titkára, fazekas károly, a népfront megyei elnöke, dr. ács istván, a városi tanács elnöke.

dr. szilágyi gábor, a debreceni városi pártbizottság első titkára mondott megnyitót, majd kállai gyula tartotta meg nagy érdeklődéssel kísért választási beszédét.

a nagygyűlés karakas lászló zárszavával ért véget./mt1/

--

bb. 56. focs jeno,

rj zs la

1971. április 16.

a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke táviratban fejezte ki jókívánságait abdul-rahman khlefaoui miniszterelnöknek a szíriai arab köztársaság nemzeti ünnepe alkalmából. péter jános külügyminiszter ugyancsak táviratban üdvözölte abdul halim khaddam szíria -i külügyminisztert. /mt1/

--

bb. 57. sárközy istván

rj la zs

1971. április 16.

a szovjet zeneszerzők szövetsége meghívására moszkvába utazott, hogy részt vegyen concerto grosso című zenekari darabjának ősbemutatóján és klarinét szimfóniájának rigai előadásán. /mt1/

--

17.15 rj

- 42 -

NA-1740

b. 58. tizenegy mentesítő autóbusz szentendre és leányfalu között

1/v/rj le la

1971. április 16.

az egyre kellemesebbé váló időben több százezren igyekeznek a szabadba. a volán tröszt felkészült a nagyobb forgalomra, s már péntek délután 12 mentesítő járatot indított az engels téri pályaudvarról. szombaton a menetrendszerintiekén kívül 20-22 autóbusz segít az utasok szállításában. vasárnap reggel mentesítő járat indul kékestető, parád és galyatető felé.

a vöröskői felszabadulási emléktúra 20 ezer résztvevője a menetrendszerinti járatokon kívül 11 autóbusszal folytathatja útját szentendrétől leányfaluiig. a császárfürdő melletti hév végállomáson öt volán jegykezelő árusítja az autóbuszokra szóló jegyeket. megerősítik a pomáz-csobánka és dobogókő közötti járatokat is. /mt1/

--

bb. 59. népfront-segítség a budapesti kiskert-tulajdonosoknak

1/tf/rj zs la

1971. április 16.

tizezrével vannak budapesten a kiskert-tulajdonosok, hozzávetőlegesen két millió gyümölcsfát gondoznak a város szélén levő családi „farmokon”. Legtöbbjük munka utáni kellemes időtöltésként kertészkedik, ám gyakorta öröm vegyül az örömbe, mert nem mindig lehet hozzájutni növényvédő szerekhez, esetenként nem kellő szaktudással gondozzák a kiskerteket. - ezért vállalkozott a hazafias népfront arra, hogy kerületi szervei és budapesti bizottsága révén fórumot teremtsen a kiskert-tulajdonosoknak. erről volt szó azon a péntek délutáni tanácskozáson, amelyet a budapesti népfront bizottságnál rendeztek. elhatározták a kerületekből összegyűlt kiskert-mozgalmi képviselők, hogy testületileg csatlakoznak a hazafias népfront égisze alatt korábban megalkotott kertbarátok országos társadalmi szövetségéhez. a szövetség együttműködésben áll a fővárosi tanáccsal és a kerületi tanácsi szervekkel, a szövetség-szal, ilyenformán közvetítő szerepre vállalkozik a kert-tulajdonosok és azon szervek között, ahova a kiskertekkel kapcsolatos különféle ügyek, problémák tartozhatnak.

/mt1/

--

17.28 rj

- 43 -

NA-1745

bb. 60. fehér Lajos megtekintette a dunakanyar szállodaépítkezéseit

1/jf/rj 1e la

1971. április 16.

fehér Lajos, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese, rév Lajosnak, az okisz elnökének társaságában pénteken ellátogatott visegrádra, ahol megtekintette a vadászati világkiállításra elkészülő, 160 ágyas korszerű szálloda építését. Dobogókőn hasonló szálloda építési munkálatait szemlélte meg. Mindkét létesítményt hazánkban újszerű, ugynevezett térszalus módszerrel készíti az esztergomi építőipari szövetkezet. Ezután az írószerkészítő ktsz pomázi telepét kereste fel a minisztertanács elnökhelyettese. /mt1/

--

bb. 61. az ex-antiquis együttes

t/nn/rj zs la

1971. április 16.

Asikeres nyugat-európai koncertsorozatáról számolt be péntek délelőtt az újságíró-klubban tartott sajtótájékoztatón Varga István, a nemzetközi koncertigazgatóság igazgatója. A régi magyar muzsikát népszerűsítő zenekar fellépett a párizsi olímpia színházban, s a madridi és a z amszterdami televízióban is. /mt1/

--

bb. 64. új mszbt-tagcsoportok

rj zs la

1971. április 16.

Pénteken ülést tartott a magyar szovjet baráti társaság ügyvezető elnöksége, s megtárgyalta azoknak az üzemeknek és intézményeknek a kérését, amelyek az mszbt tagcsoportjaiként kívánnak részt venni a társaság munkájában, a magyar-szovjet barátság elmélyítésében. A Lenin kohászati művek dolgozóinak április 2-1 felhívásához eddig 26 ipari üzem, termelőszövetkezet és intézmény csatlakozott, köztük a nehezipari minisztérium, a budaprint pamutnyomóipari vállalat, a győri richards finomposztógyár, a mecseki szénbányák zobák bányüzeme és a diósgyőri gépgyár. Az mszbt ügyvezető elnöksége jóváhagyta a beérkezett kérelmeket és a közeljövőben valamennyi tagcsoportnak ünnepélyes keretben között átadják a társaság oklevelét. /mt1/

--

17.32 rj

- 44 -

17.17.11

a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai bb. 55. számú „Kállai Gyula látogatása hajdu-bihar megyében...”, című hírünk 1. folyt első bekezdésének hatodik sorától kezdve a szöveg helyesen: „... Fazekas Károly, a népfront megyei elnöke, Szabó István, a termelőszövetkezetek országos tanácsának elnöke és dr. Ács István, a városi tanács elnöke,„ /mt1/

--

bb. 62. „szóljatok szép szavak,, - négy megyeterületi döntője győrtött

vid/fm/rj la

1971. április 16.

Pénteken délután győrtött a Kisfaludy színházban került sor a „szóljatok szép szavak,, rádiós vetélkedő területi döntőjére Győr-Sopron, Vas, Komárom és Veszprém megye irodalmi színpadainak, színjátzóinak részvételével. A zsűriben helyet foglaltak a művelődésügyi minisztérium, a népművelési intézet, a magyar rádió és televízió, a Déryné színház és a magyar írószövetség képviselői.

A műsort a magyar rádió és televízió hangszalagra rögzítette és azt a petőfi rádió hullámhosszán vasárnap délelőtt 8 óra 40 perckor kezdődő adásában közvetíti. /mt1/

--

bb. 63. tizenkétegy milliárd forint a sertés-tenyésztés fejlesztésére - országos szakmai tanácskozás

t/fj/rj 1e la

1971. április 16.

A negyedik ötéves tervben 30 százalékkal növekedik a hazai sertéshús termelés - mondotta dr. Magas László kém főosztályvezetőhelyettes, azon az országos tanácskozáson, amelyen pénteken az állattenyésztők vitatták meg az elkövetkező öt év legfontosabb feladatait. Az egy főre jutó sertéshús-fogyasztás 1975-ben az elmúlt évinél várhatóan négy kilóval lesz nagyobb. A speciális sertéshús-készítményekből 50 százalékkal több kerül exportra. A sertés-tenyésztés előtt álló feladatokat a szakemberek reálisnak tartják, hiszen már az „indulási alap,, is igen jó; a hazai mezőgazdaság minden idők legnagyobb éveleji sertés - létszámát érte el idén. Az állomány januárban több mint 7.3 millió volt, ebből 600 ezer a koca.

/folyt.köv./

17.50 rj

- 45 -

17.18.00

bb. 63. / tizenkétmilliárd... 1. folyt./rj

a negyedik ötéves terv tenyésztési feladatai közül igen lényeges a fajta-arány megjavítása. a jelenlegi állománynak ugyanis csak kétharmad részét teszik ki a hussertések, amelyekből lényegesen többre lesz szükség. öt év alatt el akarják érni, hogy az állománynak legalább háromnegyed része a fehér hussertések közül kerüljön ki.

a tervidőszakban 12 milliárd forintot költenek a sertés-tenyésztés fejlesztésére. ebből az összegből egyebek között 1.5 millió hizóférőhelyet létesítenek. a hazai nagyüzemi sertés-telepek száma 1975-ig 200-zal gyarapodik. a 185 termelőszövetkezetben határozták el, hogy újabb telepeket építenek, ezekből 40-et a legkorszerűbb elvek alapján, úgynevezett zárt-rendszerben építenek fel. /mti/

..

bb. 66. a szocialista országok számítástechnikai együttműködési kormányközi bizottságának ülése

t/sl/rj is la

1971. április 16.

budapesten pénteken ülést tartott a szocialista országok számítástechnikai együttműködési kormányközi bizottsága.

a bizottság áttekintette az elektronikus számítógépek egységes rendszeréhez szükséges több termék előállításával, továbbá a műszaki szerviz-ellátásának megszervezésével kapcsolatos munkák menetét. ezen kívül megvitattak egyéb kérdéseket is.

a kormányközi bizottság konkrét határozatokat hozott a szocialista országok számítástechnikai együttműködésének továbbfejlesztésével összefüggő feladatokról.

az ülés baráti légkörben folyt le. /mti/

..

17.55 rj

- 46 -

NA-1800

bb 65. tájékoztató a tanácsok gazdálkodásáról - mire használják fel a tavalyról megmaradt összegeket?

t sl/pá ie kcs la

1971. április 16.

kenyér István, a pénzügyminisztérium főosztályvezetője péntek délután tájékoztatta az újságírókat a tanácsok gazdálkodásáról, mindenekelőtt azoknak az összegeknek a felhasználásáról, amelyek költségvetésükből és fejlesztési alapjaikból megmaradtak. a tanácsok költségvetési számláin tavaly a tervezettnél kétmilliárd forinttal nagyobb bevétel, s 600 millió forinttal kisebb kiadás keletkezett, tehát a tényleges többlet túlhaladja a két és félmilliárd forintot. a vállalatok a tervezettnél több nyereségeadót fizettek be, ami arra utal, hogy javult a gazdálkodás hatékonysága, de lehetséges, hogy ebben közrejátszottak tervezési lazaságok is, amit azonban csak a mérleg elemzése után tudnak kimutatni. a tervezettnél jobban alakultak a termelőszövetkezetek adóbefizetései, némileg túlhaladta a tervezettet az eszközlekötési járulékból és az illetményadókból származó összeg is.

a költségvetési összegek maradványai kedvező feltételeket teremtenek a pénzellátás új rendjének bevezetéséhez. ehhez azonban az szükséges, hogy a megyei tanácsok felelősen gazdálkodjanak tartalékaikkal, a szükséges összegeket tartsák fenn előre nem látható pénzügyi nehézségek áthidalására. ugyanis a megyei tanácsok felelősek azért, hogy a területükön működő alsóbb szintű tanácsok pénzellátása zavartalan legyen, központi alapokból átmeneti nehézségeket sem támogathatja az állam a tanácsokat. ezért szükséges, hogy a tavalyról megmaradt összegek jórészt tartalékolják a megyei tanácsok.

a főosztályvezető elmondotta, hogy nemcsak a költségvetési összegekből, hanem a tanácsi fejlesztési alapokból is jelentős összegek megmaradtak, ez azonban nem egyértelműen kedvező jelenség. a fejlesztésre szánt összegek egy részét ugyanis a beruházási piacon tapasztalható feszültség, az építőipari kapacitások szükségessége miatt nem tudják elkölteni. ugyanakkor kedvező jelenség, hogy a korábbi évekhez képest a tanácsok sokkal nagyobb összegeket költenek építőipari vállalataik kapacitásának bővítésére. kívánatos, hogy e tendencia folytatódjék. /folyt.köv./

18.00/kcs

-47-

NA-1800

bb 65./tájékoztató folyt./ kcs

mint ismeretes, a gazdaságirányítás új rendszerében a költségvetési pénzmaradványokat is át lehet csoportosítani a fejlesztési alapba. a pénzügyminisztérium azonban felhívja a figyelmet, hogy e lehetőséggel a tanácsok nagyon óvatosan éljenek, sőt a beruházási piac feszültsége miatt kifejezetten tartózkodjanak az ilyen átcsoportosításoktól. erre egyébként nincs is szükség, mert a IV. ötéves tervben meghatározott fejlesztési programokra teljes egészében elegendő fedezetet nyújtanak a fejlesztési célra felhasználható bevételeik és az állami támogatás.

ha a megyei tanácsok végrehajtó bizottságai gondos mérlegelés után úgy döntenek, hogy költségvetési maradványuk meghatározott része elegendő tartalékot nyújt a biztonságos gazdálkodáshoz, a fennmaradó részből olyan fontos problémákat oldhatnak meg, mint például az oktatási, az egészségügyi, a szociális és kommunális hállózat korszerűsítése, bővítése. az országgyűlési és tanácsai választások előkészítésének időszakában sok közérdekű javaslat hangzott el, amelyek jó alapul szolgálhatnak a maradék pénzeszegek hatékony felhasználásra, például olyan esetekben, amikor a lakosság társadalmi munkát ajánl fel egy-egy fontos közérdekű probléma megoldására. éppen e javaslatok érvényesítése érdekében a tanácsok engedélyt kaptak arra, hogy március vége helyett az új tanácsok megalakulása után fejezhessék be a középtávú pénzügyi tervek kidolgozását.

végül a pénzügyminisztérium igen fontosnak tartja, hogy a fennmaradó összegek felhasználásával korszerűsítsék a tanácsok igazgatási munkáját, gépesítsék az adatfeldolgozást, mert ezzel a lakosság ügyeinek intézését gyorsíthatják./mti/

--

bb 67. szovjet tudósok látogatása az akadémián

k ms/pá zs kcs la

1971. április 16.

erdey-gruz tiber, a magyar tudományos akadémia elnöke pénteken hivatalában fogadta v.a. trapeznikov akadémikust, a magyar tudományos akadémia tiszteleti tagját, a szovjetunió tudományos akadémiaja irányítási problémákkal foglalkozó kutató intézetének igazgatóját. ezt követően trapeznikov akadémikus szakmai beszélgetést folytatott az akadémia műszaki tudományos osztályának tagjaival./mti/

--

18.05/kcs

-48-

bb 68. választási nagygyűlések vidéken - ilku pál székesfehérvárott

ö vid/fm kcs la

1971. április 16.

pénteken választási nagygyűlést rendeztek a székesfehérvári vörösmarty színházban. az elnökségben helyet foglalt herczeg károly, a fejér megyei pártbizottság első titkára, képviselőjelölt, dr. tapolczai jeno, megyei tanácselnök, takács imre, a megyei pártbizottság titkára, kalmár dezső, a városi pártbizottság első titkára és dr. tilinger istván, városi tanácselnök, továbbá kerkey andorné és dr. mátai pál képviselőjelöltek, és a város díszpolgárai közül áron nagy lajos munkácsy-dijas festőművész, háder istván mérnök-tanár és promper ferenc nyugdíjas.

kiss lászló, a hazafias népfront székesfehérvári bizottsága elnökének megnyitó szavai után ilku pál művelődésügyi miniszter fejér megye 2. számú választókerületének képviselőjelöltje mondott beszédet. többek között demokratikus választási rendszerünk jelentőségéről, majd művelődéspolitikai kérdésekről beszélt.

x x x

somogyban befejezéshez közelednek a választási gyűlések és rétegtalálkozók. eddig több mint 130 választási gyűlés és mintegy 150 rétegtalálkozó zajlott le a megyében. pénteken mintegy 25 választási gyűlést tartottak. a kaposvári latinca sándor megyei művelődési házban - pedagógusok részére - tartott találkozón péter ernő, a pedagógusok szakszervezetének főtitkára volt az előadó. siófokon, az ifjú választók nagygyűlésén dr. markója imre igazságügyi miniszter-helyettes kaposvárott, a jogászok találkozóján dr. prandler árpád, a jogászszövetség főtitkára, komlósdon bóhm józsef, a megyei tanács elnöke, képviselőjelölt, somogyszilban dr. nagy bálint, a mem növényvédelmi főosztályvezetője volt az ünnepi szónok.

T első

x xx

naponta rendeznek rétegtalálkozót békés megye városaiban, falvaiban is. az országgyűlési képviselő- és tanácsstagjelöltek külön vitatják meg az időszerű problémákat a nőekkel, a fiatalokkal, a munkásokkal, az értelmiségiekkel és másokkal. pénteken például békéscsabán a kötöttárugyár munkásnői találkoztak a város két női képviselőjelöltjével, skaliczki károlynéval és bozsó lajosnéval, a békéscsabai téglagyár, illetve a férfifehérműgyár szocialista brigádvezetőjével.

x xx

/folyt.köv./
18.10/kcs

-49-

18.10

bb 68./választási nagygyűlések, folyt./ kcs

ugyancsak pénteken három nagygyűlésre került sor szolnok megyében. tiszafüreden, a járási székhely művelődési házában rendezett nagygyűlésen nánási lászló, az elnöki tanács tagja, a szövosz felügyelő bizottságának elnöke, országgyűlési képviselő-jelölt volt az ünnepi szónok. törökszentmiklóson, a megye legfiatalabb városának művelődési házában zagyai jános, a megyei pártbizottság titkára mondott beszédet a választópolgárok tömegei előtt. a tiszazugi cibakháza választópolgárai előtt szücs jános, a kunszentmártoni járási pártbizottság első titkára, országgyűlési képviselőjelölt ismertette a hazafias népfront választási programját. szolnokon a városi kisz-bizottság rendezett választói nagygyűlést az ifju választók részére. sipos károly, az mszmp városi bizottságának első titkára tájékoztatta a fiatalokat a választások jelentőségéről, az ifjúság szerepéről az országépítő munkában./mt1/

--

bb 70. győrrött tartja vándorgyűlését a magyar irodalomtörténeti társaság

vid/fm kcs la

1971. április 16.

győrrött, a technika házában pénteken megkezdődött a magyar irodalomtörténeti társaság vándorgyűlése. az ország minden részéből összesereglett irodalmárokat farkas tiber, a városi tanács elnökhelyettese köszöntötte, majd barta jános egyetemi tanár, az irodalomtörténeti társaság elnöke mondott megnyitót. ezután megkezdődött az irodalomtörténeti előadássorozat. bán imre egyetemi tanár a magyar barokk prózai művészetéről, jenei ferenc nyugalmazott tudományos kutató győr barokk költőjének, nyéki vörös mátyásnak a munkásságáról, galovics géza tudományos kutató pedig a győri barokk művészet kezdetéről tartott előadást.

este került sor a magyar irodalomtörténeti társaság tanári tagozatának alakuló ülésére./mt1/

--

18.15/kcs

T három napos

-50-

NA 1820

bb. 69. gazdag művészeti program az idei „prágai tavasz-on,,

t/fe/rj zs la

1971. április 16.

az idei „prágai tavasz,, gazdag zenei eseményeiről tájékoztatta pénteken az újságrírókat vilém pospisi professzor, a „prágai tavasz,, főtítkára a csehszlovák kulturában. a hagyományokhoz híven a nyitóhangversenyt május 12-én tartják: a cseh filharmónia előadásában, vaclav neumann karmester vezényletével szmetana „hazám,, című ciklusa csendül fel. a záróhangversenyen július 6-án lovro von matacsics, a világhírű karmester vezényletével beethoven ix. szimfóniája fejezi be a rangos zenei fesztivált.

mint minden esztendőben, ezuttal is világhírű zenei együttesek és szólisták lépnek a prágai közönség és a csehszlovák fővárosban egybeseregülő zenei szakemberek elé. a hazai zenekarok mellett. föllépnek a moszkvai szimfónikusok, a belgrádi filharmonikusok, a szófiai filharmonikusok, szerepel a holland kamaraegyüttes: a világgjáró karmesterek közül pedig charles dutoit, marcel courad, kazimierz piwkowski, antonio de almeida, konstantin iliev, szymon goldberg, viktor dubrovskij, roccardo muti, kyrill kondrasin és több más neves dirigens.

a hangversenyek műsorában több alkalommal hangzanak el bartók művek is. a brnoi janácsek operatársulat előadásában láthatja majd a zenekedvelő közönség szokolay vérnász című dalművét. ismét műsorra tüzi a prágai nemzeti színház bartók béla csodálatos mandarinját.

a prágai tavasz zenei versenyén ezuttal az orgonaművészek mérik össze tudásukat. /mt1/

--

18.17 rj

- 51 -

NA 1820

bb. 71. erőteljesen fejlődött a szolgáltatás győr-sopron megye
szövetkezeti iparában

vid/fm/rj la

1971. április 16.

pénteken tartotta vezetőségválasztó küldöttgyűlését győri székházában a kisipari szövetkezetek győr-sopron megyei szövetsége. a küldöttgyűlésen beszámoltak az utóbbi 4 év alatt elért gazdasági és szövetkezetpolitikai eredményekről. a kisipari szövetkezet termelésének értéke évenként átlagosan 12 százalékkal emelkedett: készárutermelésből, javításból, szolgáltatásból és építőipari tevékenységből az eltelt tervidőszak alatt 2.8 milliárd forint termelési értéket hoztak létre. az utóbbi három évben a kisipari szövetkezetek közvetlen kapcsolatot alakítottak ki a kereskedelmi szervezetekkel, s ennek eredményeként 89 millió forint értékű árut szállítottak. a megyében működő szövetkezetek közül egyre több termel könnyen forgalomba hozható kisszériájú cikkeket az állami nagyipar kiegészítőjeként. a szövetkezeti ágazaton belül győr-sopron megyében a szolgáltató iparral foglalkozó szövetkezetek fejlődése a legerőteljesebb.

a küldöttgyűlésen megállapították, hogy a következő időszakban gondot kell fordítani a lakosságnak nyújtott szolgáltatások fejlesztése mellett a szövetkezeti építőipar termelésének intenzív fokozására. a harmadik 5 éves tervidőszakban összesen 3,082 lakást adtak át a szövetkezeti építők a megyében. a lakásépítés fokozását többek között új technológia bevezetésével akarja elérni a megyei szövetség. öt év alatt négyezer lakást építenek fel és ennek érdekében a fertődi építőipari szövetkezetnél bevezetik az utinord alagút-zsaluzásos technológiát. tovább fejlesztik a szolgáltatás mértékét és választékát is a megyében. a szövetkezeti célkitűzések szerint 1970-hez viszonyítva 82.5 százalékkal növelik a szolgáltatást. /mt1/

szövetkezetek győr-sopron megyei szövetségébentömörült 51 kisipari..

18.25 rj

- 52 -

M 1845

bb 72. moldován istván festőművész kiállítása a mednyánszky
teremben

t fe/mm zskcs la

1971. április 16.

pénteken a mednyánszky teremben megnyílt moldován istván festőművész kiállítása. a nagybányai iskolából indult művész - akinek neve határainkon túl is ismert - ezuttal a legutóbbi évek munkájának eredményeivel jelentkezik a tárlaton. thorma jános egykori tanítványának témaválasztásában sokszíniűen elevenedik meg a jellegzetes magyar táj, s számos külföldi utján szerzett élménye.

a kiállítást udvardy tiber, a magyar állami operaház magánénekeسه nyitotta meg./mt1/

..

bb 73. belga építészeti kiállítás budapesten

t ba/gg ie kcs la

1971. április 16.

a belga építészek szövetsége a magyar építőművész szövetséggel közösen kiállítást rendezett budapesten a tanács körút 6. szám alatt, a fővárosi tanács kiállító termében.

a kiállítást, amely április 16-tól 30-ig tekinthető meg, skoda lajos, a fővárosi tanács megbízott elnökhelyettese, a magyar építőművész szövetség elnökhelyettese nyitotta meg. a belga építészek változatos fénykép, terv- és térképanyagon mutatják be a budapesti közönségnek hazájuk építőművészetét./mt1/

..

bb 74. vasi művészeti napok a fővárosban

vid/fm kcs hgy

1971. április 16.

vasi művészeti napok kezdődtek pénteken budapesten, a fiatal művészek népköztársaság-úti józsef attila klubjában. a főváros. tól több mint 250 kilométerre fekvő határmenti megye művészete ezuttal első ízben kap fórumot az ország szívében, miután dunántul több városában már bemutatkoztak a vidék ifjú művészei.

/folyt.köv./
19.15/kcs

-53-

M 1945

- 53 -

bb 74./vasi művészeti.... folyt./ kcs

az április végéig tartó rendezvénysort csikós józsef, a kishavas megyei bizottságának titkára nyitotta meg. az első estén a klubban megnyílt a vasi fiatal képzőművészek tárlata. a 18-tagú csoport legtehetségesebbjeinek alkotásai, - kerámiák, festmények, grafikák - szerepelnek a kiállításon. a szombathelyi bartók béla zeneiskola ifjú művészei koncertet adtak.

a művészeti napok további programjában fellép a kishavas megyei bizottságának központi kórusa. bemutatkoznak a megye ifjú költői, akiknek legjobb verseiből antológiát jelentetnek meg a kishavas 8. kongresszusa tiszteletére a megyei állami építőipari vállalat támogatásával./mti/

--

bb 75. irodalmi est szegeden

vid/fm kcs la

1971. április 16.

a költészet napja alkalmából pénteken irodalmi estet rendeztek szegeden, a bartók béla művelődési házban. józsef attila, juhász ferenc, nagy lászló, ágh istván, buda ferenc, polner zoltán, ratkó józsef, simai mihály, szepesi attila, veress miklós verseit neves előadóművészek tolmácsolták. több jelenlévő szerző maga adta elő egy-egy költeményét./mti/

--

bb 76. a kecskeméti katona józsef színház vendégszereplése békéscsabán

vid/fm kcs la

1971. április 16.

a 11. békéscsabai színházi napok keretében pénteken a kecskeméti katona józsef színház vendégszerepelt a békéscsabai jókai színházban. turján györgy rendezésében bemutatásra került scibor-rylski „ismerős ismeretlen”, című kétrészes játéka, amelynek magyarországi ősbemutatója a közelmúltban volt kecskeméten.

a szindarab két szerepét falvay klára és forgács tibor alakította./mti/

10.20/kcs

55

- 54 -

MF 1930

bb 77. premier a thália színházban

t szö/fk kcs la

1971. április 16.

pénteken este nagy sikerrel mutatta be a thália színház társulata gosztonyi jános rendezésében joseph heller: irány new haven című kétrészes színművét. heller háborúellenes szatirájának ősbemutatóját 1967-ben tartották new haven-ben, a yale-egyetem színházában. az ősbemutató óta sikeres szerepet az európai színházakon is. a magyarországi premiert papp zoltán fordításában tűztek műsorra, a díszleteket rajkai györgy, a jelmezeket mialkovszky erzsébet tervezte. a főbb szerepekben inke lászló, bitskey tibor, esztergályos cecília és harsányi gábor mutatkozott be. a háború ostobaságának kíméletlen szatiráját a premier közönsége nagy tetsséssel fogadta./mti/

--

bb. 43. /megkezdődött az építők.... 1. folyt./rj

a vitában felszólalt apró Antal, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese. a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága és a kormány nevében köszöntötte a kongresszust.

hangsúlyozta: a magyar szocialista munkáspárt mindig nagy fontosságot tulajdonított a három és félmillió dolgozót tömörítő magyar szakszervezeteknek. az elmúlt években nőtt a szakszervezetek szerepe a szocializmust építő munka minden területén, a politikai életben, a népgazdaságban, a dolgozók közvetlen érdekvédelmében és a kultúra területén egyaránt. a sok százezer szakszervezeti aktivista munkája nagy politikai segítséget jelent a pártnak. a szocialista fejlődésünkben elért jelentős eredményekhez sok segítséget nyújtottak a magyar szakszervezetek is. a párt és a kormány a széles dolgozó tömegeket érintő minden alapvető kérdés eldöntésénél figyelembe kívánja venni a szakszervezetek javaslatait. kialakult gyakorlat már, hogy a fontos és közérdekű kérdésekben döntés előtt a kormány a szakszervezetek véleményét kéri. a dolgozók életszínvonalát, szociális és kulturális helyzetét érintő kérdések esetén a kormánydöntések előkészítésénél és a határozatok meghozatalánál mindig jelen kell lenniük a szakszervezet képviselőinek is. rendszeressé vált az is, hogy a kormány és a szakszervezetek vezetői a dolgozók széles tömegeit érintő kérdéseket időközönként megvitatják. többek között olyan kérdéseket tárgyalnak, mint az ár- és bérpolitika, a szociális kérdések és a közös termelési, érdekvédelmi feladatok.

/folyt.köv./

19.40 rj

- 55 -

MF 2000

bb. 45. / megkezdődött.... 2. folyt./rj

a párt és a kormány a jövőben is arra törekszik, hogy széleskörű törvényes jogokat, társadalmi lehetőségeket biztosítson a szakszervezeteknek - amelyek az ország felnőtt lakosságának ötven százalékát tömörítik soraikba - hogy a munkáshatalom erősítése és a szocializmus építése során jól elláthassák a dolgozók érdekeinek képviselőit, védelmét

- pártunk központi bizottsága és kormányunk a szocialista demokrácia jelentős sikerének tekinti, hogy a munkások és az alkalmazottak tízezrei élnek törvényes jogaikkal, és mindjobban erősödik a dolgozók részvétele, vélemény-nyilvánítása a vállalati gazdálkodásban. ez a felismerés tanúsítja, hogy mind többen megértik: boldogulásuk és életszínvonaluk emelkedése szorosan kapcsolódik a vállalat munkájához, jó vagy rossz eredményeihez. ebből tehát kitűnik az is, hogy a gazdasági ügyek eldöntése, különösen a széles dolgozó rétegeket érintő problémákban való állásfoglalás, nem egyszerűen gazdasági kérdés, mert mindenkor számolni kell a döntések politikai hatásával is. nemcsak a bérügyi és a szociális feladatokat, hanem a lakásprogram megvalósítását, a nagyberuházásokat, a termelőkenység alakulását ugyancsak ilyen fontos politikai kérdésnek kell tekinteni. hasonlóképpen közérdekű kérdés a munkafegyelmegszilárdítása, a munkaerővándorlás csökkentése, s a párt és a kormány gazdaságpolitikájával összhangban álló árpolitika.

- országunkban a gazdasági és politikai feltételek alkalmasak a széleskörű véleménycserére, az üzemi demokrácia fejlesztésére. amikor azonban az állampolgári jogokat kiszélesítjük, ügyelni kell arra, hogy a jogok mellett a kötelességek is érvényesüljenek a mindennapi életben. végül is országunk fejlődéséért és jövőjéért közösen vagyunk felelősek. a népgazdaság, a kormány és az ország lakossága azt várja az építőipartól, hogy feleljen meg mindazoknak a követelményeknek, amelyeket pártunk x. kongresszusa állított az ágazat elé. különösen nagy feladat a negyedik ötéves tervben előírányzott 400 ezer lakás felépítése, amely egyben politikai program is.

/folyt.köv./

19.50 rj

- 56 -

NA 2005

bb. 45. / megkezdődött... 3. folyt./rj

apró antal az építők szakszervezete kongresszusi anyagainak áttanulmányozásáról szólva hangsúlyozta, hogy sokkal nagyobb figyelmet kell fordítani az építőipar szakmunkás-utánpótlására. az utóbbi tíz évben mintegy százezer fiatal szerzett szakmunkásbizonyítványt az építőipari szakmákban. tavaly azonban a tervezett építőipari tanulófelvételnél csupán 76 százaléka valósult meg. nem szabad megfeledkezni arról, hogy évről-évre egész népgazdaságunkban mind nagyobb gond lesz a munkaerőellátás. budapesten és a nagy ipari centrumokban már alig jelentkeznek fiatalok építőipari szakmunkástanulónak. ezért javasolta, hogy a szakszervezeti kongresszus határozati javaslatában egészsítsék ki a szakmunkásképzés fejlesztésével foglalkozó pontot és felelősként tüntessék fel a szakszervezetet és az illetékes minisztériumot.

a kongresszus szombaton folytatja munkáját. /mti/

--

e

bb 78. időjárásjelentés

mm/kcs la

1971. április 16.

a meteorológiai intézet jelenti 1971. április 16-án pénteken 19 órakor:

napos, meleg idő

várható időjárás szombat estig: főként nyugaton nappali felhőképződés, eső nélkül. időnként élénk déli, délnyugati szél. az éjszakai fagyok megszűnnek, a nappali felmelegedés tovább erősödik. várható legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton 20-24 fok között./mti/

--

bb 79. az operaház igazgatósága

mm/zs kcs la

1971. április 16.

közli, hogy vasárnap, április 18-án, délelőtt a vasutas bérletben színrekerülő sámson és delila előadás tenorfőszerepét jofel konder, a kassai nemzeti színház művésze énekl. /mti/

--

19.50/kcs

-57-

NA 2005

bb 80. jelentkezzenek a szemtanuk

i sz/tné kcs la

1971. április 16.

zuglóban az egressy ut és a fürész utca kereszteződésénél április 13-án nulla óra 15 perckor a villamosok mellett egy idős, súlyosan sérült férfit találtak. az eszméletlen ember kórházba szállítására egy ismeretlen férfi felkérte az arra haladó taxi vezetőjét. a közlekedésrendészet kéri a segítséget nyújtó férfit és azokat, akik a baleset körülményeinek tisztázásában felvilágosítást tudnak adni, hogy tanukénti meghallgatás céljából jelentkezzenek személyesen budapesten, a IX. kerület nádásdy utca 1. szám alatt a 103-as helyiségben, vagy telefonon a 341-560, 176-os mellékállomáson./mti/

--

bb 81. közlekedési balesetek - felügyelet nélkül hagyott kiskörmeket ütött el a motorkerékpár

i sz/tné kcs la

1971. április 16.

a felügyelet nélkül hagyott kétéves bata zoltánt pestlőrincen a rákóczi ut és a kemény zsigmond utca kereszteződésénél az uttesten elütötte egy motorkerékpár. a kisfiút súlyos sérüléssel szállították kórházba.

a X. kerületben, a gyömrői ut és a hunor utca torkolatában fekete jános 18 éves gimnazista motorkerékpárjával szabálytalanul kanyarodott és összeütközött egy teherautóval. a motorkerékpár vezetőjét súlyos sérüléssel szállították kórházba, míg utasát a mentőorvos a helyszínen részesítette elsősegélyben.

a VII. kerületben, a rottenbiller utca és a wesselényi utca kereszteződésénél ország lászló 30 éves budapesti lakatos személygépkocsijával nem adta meg az elsőbbséget és összeütközött egy motorkerékpárral. a motorkerékpár vezetője, híves péter 24 éves budapesti műszerész súlyosan megsérült és kórházba szállították. a személygépkocsi vezetője ellen eljárás indult./mti/

--

19.55/kcs

-58-

NA 2010

bb 82. a mert jubileumi ünnepe

i sz/fné kcs la

1971. április 16.

a mert minőségi ellenőrző részvénytársaság, a külkereskedelem minőségellenőrzési vállalata pénteken ünnepelte fennállásának 20. évfordulóját.

a mert 1951-ben a mezőgazdasági termékek ellenőrzésével kezdte tevékenységét. az elmúlt két évtized során vizsgálatai lényegében kiterjedtek a teljes exportkálára. megbízások alapján ellenőrzi itthon és külföldön egyaránt az import cikkek és tranzit árukat is. dolgozóinak mintegy 40 százaléka tíz évnél hosszabb ideje van a vállalatnál. a mert szakértőinek fele mérnöki diplomával rendelkezik és a legbonyolultabb gyárberendezések, hajók, elektronikus készülékek vizsgálatát is szakszerűen ellátja./mti/

--

- v é g e -

NA 2/20

- 59 -